

تقرير

مجلس منظمة الأغذية والزراعة

الدورة الثامنة والأربعون بعد المائة

روما، 2-6 ديسمبر/كانون الأول 2013



المجلس

(اعتباراً من 24 يونيو/حزيران 2013)

الرئيس المستقل للمجلس: السيد Wilfred J. Ngirwa

الفلبيين ^(٤)	تركيا ^(٣)	الاتحاد الروسي ^(٢)
الكاميرون ^(١)	ترينيداد وتوباغو ^(٢)	الأرجنتين ^(٣)
كندا ^(٢)	توغو ^(١)	الأردن ^(٤)
كوبا ^(٤)	الجزائر ^(١)	إريتريا ^(٤)
الكونغو ^(٤)	جمهورية إيران الإسلامية ^(٢)	أستراليا ^(١)
ليبيريا ^(٣)	جمهورية فنزويلا البوليفارية ^(٤)	أفغانستان ^(١)
مدغشقر ^(٢)	جمهورية كوريا ^(٤)	إكوادور ^(١)
مصر ^(١)	جنوب أفريقيا ^(٢)	ألمانيا ^(٤)
المغرب ^(٢)	الدانمرك ^(١)	إندونيسيا ^(١)
المكسيك ^(٢)	السلفادور ^(٤)	أنغولا ^(٢)
المملكة العربية السعودية ^(١)	شيلي ^(٤)	إيطاليا ^(١)
المملكة المتحدة ^(٤)	الصين ^(٤)	باكستان ^(١)
الهند ^(١)	العراق ^(٢)	البرازيل ^(٢)
هنغاريا ^(٢)	غابون ^(٤)	البرتغال ^(٤)
الولايات المتحدة الأمريكية ^(٢)	غينيا ^(١)	بنغلاديش ^(٤)
اليابان ^(٤)	فرنسا ^(١)	بولندا ^(١)
		تايلند ^(٤)

(١) مدة الولاية: من 1 ديسمبر/كانون الأول 2011 حتى 30 يونيو/حزيران 2014.

(٢) مدة الولاية: من 1 يوليو/تموز 2012 حتى نهاية الدورة التاسعة والثلاثين للمؤتمر (يونيو/حزيران 2015).

(٣) مدة الولاية: من نهاية الدورة الثامنة والثلاثين للمؤتمر (يونيو/حزيران 2013) حتى 30 يونيو/حزيران 2016.

المجلس

(اعتباراً من 1 يوليو/تموز 2014)

الرئيس المستقل للمجلس: السيد Wilfred J. Ngirwa

كندا ^(٤)	ترينيداد وتوباغو ^(٤)	الاتحاد الروسي ^(٤)
كوبا ^(٤)	الجزائر ^(٢)	الأرجنتين ^(٢)
الكونغو ^(١)	الجمهورية التشيكية ^(٢)	الأردن ^(١)
ليبيريا ^(٤)	جمهورية إيران الإسلامية ^(٤)	إريتريا ^(١)
مالي ^(٣)	جمهورية فنزويلا البوليفارية ^(١)	أستراليا ^(٢)
ماليزيا ^(٢)	جمهورية كوريا ^(١)	أفغانستان ^(٢)
مدغشقر ^(٤)	جنوب أفريقيا ^(٤)	إكوادور ^(٢)
مصر ^(٢)	زيمبابوي ^(٢)	ألمانيا ^(١)
المغرب ^(٤)	السلفادور ^(١)	أنغولا ^(٤)
المكسيك ^(٤)	شيلي ^(١)	آيسلندا ^(٢)
المملكة العربية السعودية ^(٤)	الصين ^(١)	إيطاليا ^(٢)
المملكة المتحدة ^(١)	العراق ^(٤)	باكستان ^(٢)
الهند ^(٢)	غابون ^(١)	البرازيل ^(٤)
هنغاريا ^(٤)	فرنسا ^(٢)	البرتغال ^(١)
الولايات المتحدة الأمريكية ^(٤)	الفلبيين ^(١)	بنغلاديش ^(١)
اليابان ^(١)	الكاميرون ^(٢)	تايلند ^(١)
		تركيا ^(٤)

(١) مدة الولاية: من 1 يوليو/تموز 2012 حتى نهاية الدورة التاسعة والثلاثين للمؤتمر (يونيو/حزيران 2015).

(٢) مدة الولاية: من نهاية الدورة الثامنة والثلاثين للمؤتمر (يونيو/حزيران 2013) حتى 30 يونيو/حزيران 2016.

(٣) مدة الولاية: من 1 يوليو/تموز 2014 حتى نهاية الدورة الأربعين للمؤتمر (يونيو/حزيران 2017).

تقرير

مجلس منظمة الأغذية والزراعة

الدورة الثامنة والأربعون بعد المائة

روما، 2-6 ديسمبر/كانون الأول 2013

منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة

روما، 2013

الأوصاف المستخدمة في هذه المواد الإعلامية وطريقة عرضها لا تعبر عن أي رأي خاص لمنظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة في ما يتعلق بالوضع القانوني أو التنموي لأي بلد أو إقليم أو مدينة أو منطقة، أو في ما يتعلق بسلطاتها أو بتعيين حدودها وتخومها. ولا تعبر الإشارة إلى شركات محددة أو منتجات بعض المصنعين، سواء كانت مرخصة أم لا، عن دعم أو توصية من جانب منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة أو تفضيلها على مثيلاتها مما لم يرد ذكره.

© FAO 2013

تشجع منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة استخدام هذه المواد الإعلامية واستنساخها ونشرها. وما لم يذكر خلاف ذلك، يمكن نسخ هذه المواد وطبعها وتحميلها بغرض الدراسات الخاصة والأبحاث والأهداف التعليمية، أو الاستخدام في منتجات أو خدمات غير تجارية، على أن يشار إلى أن المنظمة هي المصدر، واحترام حقوق النشر، وعدم افتراض موافقة المنظمة على آراء المستخدمين وعلى المنتجات أو الخدمات بأي شكل من الأشكال.

ينبغي توجيه جميع طلبات الحصول على حقوق الترجمة والتصرف وإعادة البيع بالإضافة إلى حقوق الاستخدام التجارية الأخرى إلى العنوان التالي: www.fao.org/contact-us/licence-request أو إلى: copyright@fao.org.

تتاح المنتجات الإعلامية للمنظمة على موقعها التالي: www.fao.org/publications، ويمكن شراؤها بإرسال الطلبات إلى: publications-sales@fao.org

المحتويات

الفقرات

- 3-1 البنود الاستهلاكية
- 2 الإشادة بضحايا إعصار هايان (تأبين)
- 3 تكريم ذكرى الراحل نيلسون مانديلا (تأبين)
- 6-4 إجراءات الدورة
- 4 اعتماد جدول الأعمال والجدول الزمني
- 6-5 انتخاب ثلاثة نواب للرئيس وتعيين رئيس لجنة الصياغة والأعضاء فيها
- 16-7 مسائل البرنامج والميزانية والمسائل المالية والإدارية
- 8-7 التعديلات في برنامج العمل والميزانية للفترة 2014-2015
- 9 تقرير الاجتماع المشترك بين الدورة الرابعة عشرة بعد المائة للجنة البرنامج والدورة الحادية والخمسين بعد المائة للجنة المالية (13 نوفمبر/تشرين الثاني 2013)
- 11-10 تقرير الدورة الرابعة عشرة بعد المائة للجنة البرنامج (11-15 نوفمبر/تشرين الثاني 2013)
- تقارير الدورات التاسعة والأربعين بعد المائة (27-28 مايو/أيار 2013) والخمسين بعد المائة (21-22 أكتوبر/تشرين الأول 2013) والحادية والخمسين بعد المائة (11-15 نوفمبر/تشرين الثاني 2013)
- 12 اللجنة المالية
- 16-13 عمل منظمة الأغذية والزراعة في مجال الحماية الاجتماعية
- 18-17 لجنة الأمن الغذائي العالمي
- 18-17 تقرير الدورة الأربعين للجنة الأمن الغذائي العالمي (7-11 أكتوبر/تشرين الأول 2013)
- 20-19 المسائل الدستورية والقانونية
- تقرير الدورة السابعة والتسعين للجنة الشؤون الدستورية والقانونية (21-23 أكتوبر/تشرين الأول 2013)
- 20-19 تعديل الفقرة 10 (أ) من المادة 12 من اللائحة العامة للمنظمة (مشروع قرار المؤتمر)
- تعديل الفقرات 3 و4 و12 و13 من المادة 12 من اللائحة العامة للمنظمة (مشروع قرار المؤتمر)

مسائل الحوكمة..... 28-21

- 24-21الترتيبات الخاصة بالاستعراض المستقل لإصلاحات الحوكمة.
- التقارير المرحلية عن برنامج العمل المتعدد السنوات لكل من: المجلس؛ ولجنة الشؤون
الدستورية والقانونية؛ ولجنة المالية؛ ولجنة البرنامج؛ والمؤتمرات الإقليمية؛ واللجان الفنية 27-25
- 28 حالة تنفيذ القرارات التي اتخذها المجلس في دورته السادسة والأربعين بعد المائة

المسائل الأخرى 43-29

- تقرير الاجتماع الأول للجمعية العامة للشراكة العالمية من أجل التربة
(روما، 11-12 يونيو/حزيران 2013)..... 32-29
- 35-33 برنامج الأغذية العالمي
- 34-33 انتخاب ستة أعضاء في المجلس التنفيذي لبرنامج الأغذية العالمي
- التقرير السنوي المقدم من برنامج الأغذية العالمي إلى المجلس الاقتصادي والاجتماعي التابع للأمم المتحدة
ومجلس منظمة الأغذية والزراعة..... 35
- الجدول الزمني لاجتماعات الأجهزة الرئاسية لمنظمة الأغذية والزراعة
والاجتماعات الرئيسية الأخرى في الفترة 2014-2015..... 36
- 37 جدول الأعمال المؤقت للدورة التاسعة والأربعين بعد المائة للمجلس (يونيو/حزيران 2014)
- 38 التطورات في المنتديات التي تهتم ولاية منظمة الأغذية والزراعة
- 39 أساليب عمل المجلس
- المشاورة الفنية المقترحة عن تدني مستوى المحاصيل المحورة وراثياً في التجارة الدولية بالأغذية والأعلاف 42-40
- 43 بيان ممثل اتحادات الموظفين في المنظمة

المرفقات

- ألف- جدول أعمال الدورة الثامنة والأربعين بعد المائة للمجلس
- باء- قائمة بالوثائق
- جيم- مشروع قرار للمؤتمر تعديل الفقرة 10(أ) من المادة 12 من اللائحة العامة للمنظمة
- دال- مشروع قرار للمؤتمر تعديل الفقرات 3 و4 و12 و13 من المادة 12 من اللائحة العامة للمنظمة
- هاء- برنامج عمل المجلس المتعدد السنوات (2014-2017)
- واو- الجدول الزمني المؤقت لاجتماعات الأجهزة الرئاسية والاجتماعات الرئيسية الأخرى لمنظمة الأغذية والزراعة والصندوق الدولي للتنمية الزراعية وبرنامج الأغذية العالمي في الفترة 2014-2015

البنود الاستهلاكية¹

1- عُقدت الدورة الثامنة والأربعون بعد المائة للمجلس في روما خلال الفترة من 2 إلى 6 ديسمبر/كانون الأول 2013 برئاسة السيد Wilfred Ngirwa، الرئيس المستقل للمجلس.

الإشادة بضحايا إعصار هايان (تأبين)

2- وقف المجلس دقيقة صمت حداداً على أرواح ضحايا إعصار هايان الذي ضرب الفلبين وأجزاء أخرى من جنوب شرق آسيا في نوفمبر/تشرين الثاني 2013.

تكريم ذكرى الراحل نيلسون مانديلا (تأبين)

3- وقف المجلس دقيقة صمت على روح الراحل السيد نيلسون مانديلا، الرئيس السابق لجمهورية جنوب أفريقيا الذي وافته المنية يوم الخميس 5 ديسمبر/كانون الأول 2013.

إجراءات الدورة

اعتماد جدول الأعمال والجدول الزمني²

4- أخذ المجلس علماً ببيان الاختصاصات وحقوق التصويت المقدم من الاتحاد الأوروبي واعتمده، بعد بيان ألقاه المدير العام، السيد جوزيه غرازيانو دا سيلفا، جدول الأعمال والجدول الزمني للدورة بصيغتهما المعدلة. ويرد جدول الأعمال في المرفق ألف بهذا التقرير.

انتخاب ثلاثة نواب للرئيس وتعيين رئيس لجنة الصياغة والأعضاء فيها³

5- انتخب المجلس ثلاثة نواب لرئيس الدورة هم: السيد Gustavo Infante (الأرجنتيني) والسيد Vimlendra Sharan (الهندي) والسيد Gianni Ghisi (إيطاليا).

¹ الوثيقتان CL 148/PV/1 و CL 148/PV/7

² الوثائق CL 148/1 Rev.1 و CL 148/INF/1 و CL 148/INF/3 و CL 148/PV/1 و CL 148/PV/7

³ الوثيقتان CL 148/PV/2 و CL 148/PV/7

6- وانتخب المجلس السيد Neil Briscoe (المملكة المتحدة) رئيساً للجنة الصياغة التي تضم ما يلي من أعضاء: الأرجنتين، أستراليا، بنغلاديش، كندا، إكوادور، ألمانيا، إندونيسيا، جمهورية إيران الإسلامية، العراق، اليابان، المغرب، الاتحاد الروسي، جنوب أفريقيا، المملكة المتحدة.

مسائل البرنامج والميزانية والمسائل المالية والإدارية

التعديلات في برنامج العمل والميزانية للفترة 2014-2015⁴

7- رحب المجلس بالوثيقة CL 148/3 وقام على وجه الخصوص بما يلي:

- (أ) رحب بالتعديلات في برنامج العمل والميزانية للفترة 2014-2015، وأشار إلى أنها تُبرز بشكل دقيق وكامل القرارات والتوجيهات الصادرة عن المؤتمر في دورته الثامنة الثلاثين؛
- (ب) أعرب عن تقديره لكون الوفورات اللازمة في الميزانية وقدرها 36.6 مليون دولار أمريكي قد تم تحديدها تماشياً مع توجيهات المؤتمر بشأن ضرورة تنفيذ برنامج العمل تنفيذاً كاملاً وفعالاً من حيث التكلفة؛
- (ج) تطلع إلى أن يُحاط علماً في الوقت المناسب بالوفورات الناجمة عن زيادة الكفاءة ضمن هذا المبلغ الإجمالي للوفورات اللازمة في الميزانية التي تم تحديدها لكن من دون أن تنفذ بعد والتي تبلغ قيمتها ما مجموعه 2.7 مليون دولار أمريكي؛
- (د) أيد الوفورات التي تم تحديدها في تكاليف الموظفين والتي يأتي معظمها من المكاتب غير الفنية في المقر الرئيسي؛
- (هـ) طلب زيادة انخراط الأمانة مع لجنة الخدمة المدنية الدولية وانخراط أعضاء المنظمة في الجمعية العامة للأمم المتحدة للتشديد على ضرورة توخي قدر أكبر من الحذر في ما يتعلق بالزيادات في تكاليف الموظفين عبر النظام الموحد؛
- (و) شجّع على توطيد أواصر التعاون بين الوكالات التي توجد مقارها في روما وذلك على وجه الخصوص من خلال السعي إلى ضمان التقارب بين النظم والعمليات المالية والإدارية والتنظيمية من أجل تحقيق وفورات ومكاسب ناجمة عن زيادة الكفاءة؛
- (ز) أقر مساهمة المنظمة الإجمالية وقدرها 4 ملايين دولار أمريكي كجزء من حصتها في تكاليف نظام المنسق المقيم في الأمم المتحدة خلال الفترة 2014-2015، بما في ذلك 2 مليون دولار أمريكي من شبكة المكاتب القطرية للمنظمة وأقر بأن الفاو ملتزمة بإيجاد مبلغ المليون دولار أمريكي الأخرى من وفورات ومكاسب ناجمة عن زيادة الكفاءة؛

⁴ الوثائق CL 148/3 و CL 148/3 Annex 5 Rev.1 و CL 148/3 Web Annex 6 Rev.1 و CL 148/6 و CL 148/7 و CL 148/8

و CL 148/PV/1 و CL 148/PV/2 و CL 148/PV/7

- (ح) ذكّر بالهامش الإداري الكامل الذي يتمتع به المدير العام من أجل تنفيذ برنامج العمل والميزانية للفترة 2014-2015؛
- (ط) رحّب بالتقدم المحرز في إعداد إطار النتائج وخطط العمل لتنفيذ الخطة المتوسطة الأجل للفترة 2014-2017 وبرنامج العمل والميزانية للفترة 2014-2015 ورصدهما وتقييمهما، بما في ذلك المعلومات الإضافية المقدمة من الأمانة؛
- (ي) شجّع الأمانة على مواصلة جهودها لتحديد مجالات التركيز وإزالة التركيز في تخطيط العمل وتنفيذه؛
- (ك) وأشار إلى التقدم المحرز في تعميم منظور المساواة بين الجنسين والحوكمة باعتبارهما مواضيع شاملة، وشدد على أهمية البيانات المصنفة بحسب الجنس في المؤشرات في جميع الأهداف الاستراتيجية؛
- (ل) وطلب إعادة إدراج نظم التراث الزراعي ذات الأهمية العالمية كمؤشر بالنسبة إلى الهدف الاستراتيجي 2.

8- وقام المجلس، في ضوء مداولاته، بما يلي:

- (أ) وافق على إنشاء الوظائف المرصودة في الميزانية بعد تعديلها؛
- (ب) وافق على التوزيع المنقح لصافي اعتمادات الميزانية بحسب أبواب الميزانية على نحو ما هو مبين في الجدول 4 من الوثيقة CL 148/3؛
- (ج) أشار إلى إمكانية حدوث المزيد من عمليات النقل بين أبواب الميزانية نتيجة لتخطيط العمل، وكذلك نتيجة استخدام أكثر طرق التنفيذ كفاءة وفعالية خلال فترة السنتين. وفي هذا السياق، ذكّر المجلس بأن ما يلزم من عمليات النقل ضمن أبواب الميزانية ومن باب إلى آخر لتنفيذ برنامج العمل والميزانية خلال فترة السنتين ستتم معالجتها طبقاً للمادة 4-5 من اللائحة المالية.

تقرير الاجتماع المشترك بين الدورة الرابعة عشرة بعد المائة

للجنة البرنامج والدورة الحادية والخمسين بعد المائة للجنة المالية

(13 نوفمبر/تشرين الثاني 2013)⁵

9- أقرّ المجلس تقرير الاجتماع المشترك بين الدورة الرابعة عشرة بعد المائة للجنة البرنامج والدورة الحادية والخمسين بعد المائة للجنة المالية. وقام المجلس على وجه الخصوص بما يلي:

- (أ) أعرب عن تأييده لمواءمة برنامج التعاون التقني المحسن مع الإطار الاستراتيجي المراجع والمواءمة التدريجية من الأسفل إلى الأعلى مع الأولويات الوطنية الواردة في أطر البرمجة القطرية؛

⁵ الوثائق CL 148/8 و CL 148/PV/2 و CL 148/PV/7

- (ب) شدد على الدور المحفز لبرنامج التعاون التقني في تعبئة الموارد؛
- (ج) رحب بالتقدم المحرز لتعزيز هيكل شبكة المكاتب الميدانية وعملها؛
- (د) أعرب عن تقديره للتطبيق الناجح للإجراءات الجديدة لتعيين ممثلي المنظمة وتقييمهم؛
- (هـ) ورحب بتنفيذ النظام العالمي لإدارة الموارد عبر شبكة المكاتب الميدانية، وأكد على أهميته في ما يتعلق بالرقابة الداخلية.

تقرير الدورة الرابعة عشرة بعد المائة للجنة البرنامج

(11-15 نوفمبر/تشرين الثاني 2013)⁶

10- أقر المجلس تقرير الدورة الرابعة عشرة بعد المائة للجنة البرنامج، كما أنه :

- (أ) رحب بتقييم المكاتب الإقليمية والإقليمية الفرعية للمنظمة في أفريقيا واتفق مع رد الإدارة. وأعرب المجلس عن تقديره للعمل المنجز في مجال اللامركزية في إقليم أفريقيا وشدد على أهمية توافر الميزج الملائم من المهارات والقدرات إلى جانب تعميم منظور المساواة بين الجنسين، ورحب باستخدام الشراكات في الإقليم بشكل ناجح؛
- (ب) أعرب عن ارتياحه إزاء تقييم دور الفاو وعملها في مجال الحد من مخاطر الكوارث في آسيا وأمريكا اللاتينية والبحر الكاريبي وإزاء رد الإدارة، ولاحظ أن إدراج الحد من مخاطر الكوارث في الأنشطة الإنمائية الأساسية للمنظمة سيعزز، ضمن جملة أمور، العمل على التكيف مع تغيير المناخ وزيادة القدرة على الصمود في إطار الهدف الاستراتيجي 5 (SO5)؛
- (ج) أشاد بإدماج التغذية في الإطار الاستراتيجي المراجع وبرنامج العمل والميزانية للفترة 2014-2015، وشجع على مواصلة العمل لبلورة فهم مشترك للتغذية، وأشار إلى أهمية التواصل والشراكات في هذا الصدد؛
- (د) أعرب عن تقديره للتقدم المحرز في تعميم منظور المساواة بين الجنسين باعتباره موضوعاً مشتركاً في الإطار الاستراتيجي المراجع وبرنامج العمل والميزانية للفترة 2014-2015، وإدراج مؤشرات محددة تتعلق بالمساواة بين الجنسين ضمن جميع الأهداف الاستراتيجية، وعمل الفاو مع الشركاء الخارجيين بشأن المساواة بين الجنسين وأشار إلى أهمية متابعة جهود الفاو في الأنشطة المتصلة بالمساواة بين الجنسين على صعيد المنظمة ككل؛
- (هـ) ورحب بتعيين المدير الجديد لمكتب التقييم.

⁶ الوثائق CL 148/PV/7 و CL 148/PV/3 و CL 148/PV/7

11- وذكر المجلس بالقرار الصادر عن مؤتمر المنظمة في دورته الثامنة والثلاثين المتعلق بالتحضيرات للمؤتمر الدولي الثاني المعني بالتغذية ونتائج الاجتماع الفني التحضيري الذي عقد في روما في نوفمبر/تشرين الثاني 2013. وإن المجلس:

- (أ) طلب من أمانة المنظمة أن تعمل بشكل وثيق مع منظمة الصحة العالمية لوضع خارطة طريق تسمح بإطلاق عملية حكومية دولية وكذلك بإجراء مشاورات مع منظمات المجتمع المدني والقطاع الخاص؛
- (ب) طلب من الرئيس المستقل للمجلس تسهيل هذه العملية الحكومية الدولية؛
- (ب) شجّع أمانة المؤتمر الدولي الثاني المعني بالتغذية على إعداد وثيقة عن النتائج تشكل المسودة صفر وتعكس التحديات الحالية في مجال التغذية كما حددها الاجتماع الفني التحضيري وكذلك المشاورات على المستويين الإقليمي والدولي.

تقارير الدورات التاسعة والأربعين بعد المائة (27-28 مايو/أيار 2013)

والخمسین بعد المائة (21-22 أكتوبر/تشرين الأول 2013)

والحادية والخمسين بعد المائة (11-15 نوفمبر/تشرين الثاني 2013) للجنة المالية⁷

12- أقرّ المجلس تقارير الدورات التاسعة والأربعين بعد المائة والخمسين بعد المائة والحادية والخمسين بعد المائة للجنة المالية، وبشكل خاص:

- (أ) حثّ الدول الأعضاء كافة على مواصلة دفع اشتراكاتها المقررة بالكامل وفي موعدها بما يكفل للمنظمة القدرة على تغطية احتياجاتها النقدية التشغيلية لبرنامج عملها؛
- (ب) لاحظ أنّ لجنة المالية أيدت معدلي الحسم البالغين 0.03 في المائة للدولار الأمريكي و0.01 في المائة لليورو اللذين اقترحهما المدير العام لاستخدامهما لدى تحديد معدل الحسم لكل من الدول الأعضاء التي سددت اشتراكاتها بالكامل قبل 31 مارس/آذار 2013؛
- (ج) لاحظ أنّ لجنة المالية قد أجازت عمليات النقل المتوقعة بين أبواب الميزانية الناجمة عن تنفيذ برنامج العمل للفترة 2012-2013 لصالح الأبواب 1 و8 و9 و11، بالإضافة إلى عمليات النقل المرخصة سابقاً للبابين 7 و13، من الأبواب الأخرى في الميزانية من 1 إلى 12؛
- (د) وافق على اقتراح تعديل المادة 301-9-5 من النظام الأساسي لشؤون الموظفين الخاصة برفع السن الإلزامي لانتهاؤ الخدمة إلى 65 للموظفين الذين تم تعيينهم في 1 يناير/كانون الثاني 2014 أو بعده على الشكل التالي: "لا يجوز إبقاء الموظفين في الخدمة ما بعد 65 سنة من العمر (و62 سنة بالنسبة إلى الموظفين المعيّنين قبل 1 يناير/كانون الثاني 2014)، إلا إذا أطال المدير العام سنّ التقاعد الأقصى في

⁷ الوثائق CL 148/4 و CL 148/5 و CL 148/6 و CL 148/LIM/2 و CL 148/PV/3 و CL 148/PV/7

حالات استثنائية وبما يخدم مصالح المنظمة. ويكون هذا التمديد عادة لسنة واحدة. ويمكن للموظفين الذين بدأت مشاركتهم في الصندوق المشترك للمعاشات التقاعدية لموظفي الأمم المتحدة أو استؤنفت مجدداً قبل 1 يناير/كانون الثاني 1990 أن يختاروا إحالتهم على التقاعد عند بلوغهم 60 سنة من العمر؛

(هـ) أُقرّ تجديد تعيين السيد Ngonlardje Kabra Mbaidjol (تشاد)، والسيدة Suomi Sakai (اليابان)، والسيد José Zalaquett (شيلي) كأعضاء خارجيين في لجنة المبادئ الأخلاقية حتى 31 ديسمبر/كانون الأول 2015؛

(و) وأُيد اقتراح تعديل البدل السنوي للرئيس المستقل للمجلس لبلغ 23 831 دولاراً أمريكياً تماشياً مع النسبة المئوية الموحدة للجنة الخدمة المدنية الدولية والتي تبلغ قيمتها 0.13 في المائة لعام 2012 واشترك الرئيس المستقل للمجلس في نظام التأمين الصحي الأساسي على أن تتحمل المنظمة تكلفة تغطية التأمين الصحي.

عمل منظمة الأغذية والزراعة في مجال الحماية الاجتماعية⁸

13- رَحَّب المجلس بالوثيقة المتعلقة بالحماية الاجتماعية لتحقيق الأمن الغذائي والتغذية والتنمية الزراعية والريفية، وأشار إلى أنها تستجيب للطلب الصادر عن المؤتمر في دورته الثامنة والثلاثين (يونيو/حزيران 2013).

14- وشدّد المجلس على أهمية عمل الفاو في مجال الحماية الاجتماعية لبلوغ أهدافها الخاصة بالأمن الغذائي والحد من الفقر، إضافة إلى عملها في مجالات التغذية والزراعة والتنمية الريفية.

15- وتبعاً لذلك، طلب المجلس إلى المنظمة بناء خبراتها الداخلية في مجال الحماية الاجتماعية لضمان التنفيذ الفعال لأنشطتها في ضوء الأهداف الاستراتيجية والعمل في هذا الصدد على تعزيز أوجه التآزر تماشياً مع قدراتها الفنية ومزاياها النسبية.

16- وشدّد المجلس على ضرورة إقامة تعاون فعّال في مجال الحماية الاجتماعية مع الأعضاء والشركاء، بما في ذلك وكالات الأمم المتحدة الأخرى، ورَحَّب بالتركيز على الدروس المستخلصة وتبادل الخبرات في ما بين البلدان الأعضاء من خلال التعاون بين بلدان الجنوب.

⁸ الوثائق CL 148/12 و CL 148/7 و CL 148/PV/2 و CL 148/PV/7

لجنة الأمن الغذائي العالمي

تقرير الدورة الأربعين للجنة الأمن الغذائي العالمي

(7-11 أكتوبر/تشرين الأول 2013)⁹

17- أقرّ المجلس الاستنتاجات الواردة في تقرير الدورة الأربعين للجنة الأمن الغذائي العالمي (اللجنة) (7-11 أكتوبر/تشرين الأول 2013).

18- وقام المجلس على وجه الخصوص بما يلي :

- (أ) شجّع جميع أصحاب المصلحة على الترويج للنسخة الثانية للإطار الاستراتيجي العالمي للأمن الغذائي والتغذية واستخدامها، بعد أن صادقت عليها اللجنة، وأقرّ بطابعها الطوعي؛
- (ب) سلّم بالتقدم المحرز في وضع إطار للجنة من أجل رصد القرارات والتوصيات الصادرة عنها وأعرب عن تأييده لإعداد خطة عمل لنشر القرارات الرئيسية المنبثقة عن اللجنة في سياق استراتيجية الاتصالات الخاصة بها؛
- (ج) رحّب بوضع خطة لتنفيذ استراتيجية الاتصالات الخاصة باللجنة؛
- (د) رحّب باعتماد برنامج عمل اللجنة المتعدد السنوات للفترة 2014-2015 وشدد على أن المؤتمرات الإقليمية للمنظمة، الرسمية وغير الرسمية على السواء، تؤدي دوراً رئيسياً في تحديد مجالات العمل الرئيسية على المستويين الإقليمي والإقليمي الفرعي في مجال تعزيز الأمن الغذائي والتغذية؛
- (هـ) أشار إلى إقرار الطريق المقترح للمضي قدماً في العملية التشاورية الشاملة لوضع مبادئ الاستثمارات الزراعية المسؤولة لعرضها على الجلسة العامة المقبلة للجنة في أكتوبر/تشرين الأول 2014؛
- (و) أعرب عن تقديره للجهود المبذولة لمعالجة الإجراءات الفورية الثلاثة المحددة كمجالات عمل ذات أولوية تدعم إعداد خطة عمل لمعالجة انعدام الأمن الغذائي في ظل الأزمات الممتدة وأشار إلى أن اللجنة قد أقرت الجدول الزمني المقترح؛
- (ز) أشار إلى الاختصاصات والمؤهلات المنقحة وإجراءات الاختيار المتعلقة بأمين اللجنة الجديد، إضافة إلى طرق العمل والاحتياجات اللازمة لإدراج أجهزة الأمم المتحدة الأخرى المعنية مباشرة بالأمن الغذائي والتغذية في أمانة اللجنة على نحو ما أقرته اللجنة؛

⁹ الوثائق 2015/19 C و CL 148/PV/1 و CL 148/PV/7

- (ح) أحاط علماً بتقارير فريق الخبراء الرفيع المستوى وشجّع أصحاب المصلحة في اللجنة على النظر في تنفيذ الاستنتاجات المنبثقة عن المائدتين المستديرتين بشأن السياسات اللتين عقدتا بخصوص الوقود البيولوجي والأمن الغذائي، والاستثمار في زراعة أصحاب الحيازات الصغيرة لتحقيق الأمن الغذائي والتغذية؛
- (ط) أقرّ طلب إحالة التعديلات المصادق عليها والمقترح إدخالها على المادة 33 من اللائحة العامة للمنظمة، وأوصى بإحالتها إلى الدورة التاسعة والثلاثين للمؤتمر في يونيو/حزيران 2015 للموافقة عليها؛
- (ي) أعرب عن تأييده للولاية التي أسندتها الجلسة العامة للجنة الأمن الغذائي العالمي إلى المكتب، بالتشاور مع المجموعة الاستشارية، لاستكشاف السبل التي تمكن اللجنة من المساهمة في عملية صنع القرارات المتعلقة بخطة التنمية لما بعد عام 2015؛
- (ك) شجّع مكتب اللجنة والمجموعة الاستشارية وفريق الخبراء الرفيع المستوى وأصحاب المصلحة الآخرين على أن يواصلوا عملهم انطلاقاً من روح إصلاح اللجنة وأن ينفذوا، كل في حدود ولايته، القرارات التي اتخذتها اللجنة في دورتها الأربعين؛
- (ل) وشجّع أمانة اللجنة على ضمان إتاحة الوثائق بجميع لغات المنظمة ضمن المهل الزمنية المحددة لها.

المسائل الدستورية والقانونية

تقرير الدورة السابعة والتسعين للجنة الشؤون الدستورية والقانونية

(21-23 أكتوبر/تشرين الأول 2013)¹⁰

19- أقرّ المجلس تقرير الدورة السابعة والتسعين للجنة الشؤون الدستورية والقانونية.

20- وقام المجلس على وجه الخصوص بما يلي:

- (أ) أشار إلى أنّ مسألة تشكيل مكاتب اللجان الفنية المنشأة بموجب المادة 5 من الدستور ووظائفها هي موضع تفاوض من قبل الأعضاء وأن اللجنة قد تستعرض جوانبها القانونية في دورة مقبلة من دوراتها؛
- (ب) أقرّ المقترحات الهادفة إلى تبسيط ممارسة المنظمة في ما يتعلق بقبول أوراق تفويض الوفود في المؤتمر، على نحو ما هو وارد في تقرير اللجنة؛
- (ج) وافق على المقترح الرامي إلى: (1) وقف الممارسة المعتمدة لإنشاء لجنة قرارات المؤتمر، مع الإشارة إلى أن وظائف المراجعة التحريرية للجنة القرارات يمكن، عند الاقتضاء، أن تناط بلجنة مخصصة تنشأ وفقاً للائحة العامة للمنظمة أو أن توكل إلى الأمانة؛ (2) العمل تبعاً لذلك على تعديل الترتيبات الموحدة

¹⁰ الوثائق CL 148/2 و CL 148/PV/4 و CL 148/PV/7

- الخاصة بدورات المؤتمر التي نظر فيها المجلس واللجنة العامة للمؤتمر؛ (3) الإبقاء على المعايير الحالية المتعلقة بمشاريع قرارات المؤتمر؛
- (د) أُقرّ مشروع قرار المؤتمر الوارد في المرفق جيم بهذا التقرير والمعنون "تعديل الفقرة 10(أ) من المادة 12 من اللائحة العامة للمنظمة" والمتعلق بإجراءات انتخاب الرئيس المستقل للمجلس وقرر إحالته إلى المؤتمر في يونيو/حزيران 2015؛
- (هـ) أُقرّ مشروع قرار المؤتمر الوارد في المرفق دال بهذا التقرير والمعنون "تعديل الفقرات 3 و4 و12 و13 من المادة 12 من اللائحة العامة للمنظمة" والمتعلق باعتماد إجراء واحد مبسّط بخصوص الانتخابات المتعددة التي يجريها المؤتمر أو المجلس وقرر إحالته إلى المؤتمر في يونيو/حزيران 2015؛
- (و) شدد على ضرورة بدء عملية لإعادة صياغة اللوائح والإجراءات الخاصة بمشاركة المنظمات غير الحكومية ومنظمات المجتمع المدني في اجتماعات الفاو، مع إيلاء الاعتبار الواجب للاستراتيجيتين اللتين اعتمدهما الفاو مؤخراً بشأن الشراكة مع منظمات المجتمع المدني والقطاع الخاص، وشدد على أنه ستتم المحافظة على الطابع الحكومي الدولي لعملية اتخاذ القرارات التي تتبعها الفاو؛
- (ز) وافق على التجديد المقترح لتعيين الأعضاء الخارجيين الثلاثة الحاليين في لجنة المبادئ الأخلاقية لولاية ثانية مدتها سنتان حتى ديسمبر/كانون الأول 2015؛
- (ح) أشار إلى المعلومات المقدمة بشأن تشغيل نظم التراث الزراعي ذات الأهمية العالمية، ووافق على أن تتمتع مبادرة نظم التراث الزراعي بصفة رسمية ضمن إطار الفاو وأقرّ بدء عملية لإعداد مشروع قرار يُعرض على المؤتمر على النحو المبين في تقرير اللجنة؛
- (ط) أشار إلى المقترح القاضي بأن تزود اللجنة في دورات قادمة بتقارير معلومات عن الأمثلة العملية المختارة للأنشطة التي يضطلع بها فرع قانون التنمية في دورات قادمة؛
- (ي) أُقرّ التقرير المرحلي بشأن برنامج عمل اللجنة المتعدد السنوات؛
- (ك) أحاط علماً بأن اللجنة أشارت إلى عدم وجود أية قضايا ذات طابع قانوني ناشئة عن الوثيقة المعنونة "الترتيبات الخاصة بالاستعراض المستقل لإصلاحات الحوكمة" (CL 148/10) التي من شأنها أن تبرر مشورة اللجنة أو توجيهاتها في هذه المرحلة؛
- (ل) أشار إلى المعلومات المقدمة بخصوص أساليب عمل المؤتمرات الإقليمية وهيئة الأرز الدولية.

مسائل الحوكمة

الترتيبات الخاصة بالاستعراض المستقل لإصلاحات الحوكمة¹¹

21- أقرّ المجلس الترتيبات المقترحة لإجراء استعراض مستقل للحوكمة، ولاحظ ما يلي:

- (أ) سوف يتولى الرئيس المستقل للمجلس دور الإشراف على عملية الاستعراض؛
- (ب) كان الغرض من الاستعراض إجراء تقييم مستند إلى الأدلة للتقدم المحرز في إصلاحات الحوكمة وتحديد المجالات التي يتعين إجراء المزيد من التحسينات والتعديلات فيها.

22- وسوف يدعو الرئيس المستقل للمجلس، لأغراض عملية الاستعراض، إلى عقد اجتماعات غير رسمية لرؤساء المجموعات الإقليمية ونوابهم، على أن تكون هذه الاجتماعات:

- (أ) مفتوحة؛
- (ب) حسنة التنظيم والإعداد؛
- (ج) مزودة بالوثائق المترجمة بجميع اللغات المعتمدة في الفاو والصادرة في الوقت المناسب.

23- وأشار المجلس إلى أن أي زيادة في مستوى الميزانية التي كان المجلس قد نظر فيها في دورته السادسة والأربعين بعد المائة سوف تجري تغطيتها من الموارد الموجودة.

24- وأقرّ المجلس اختيار كل من السيدة ناديا حجاب والسيدة Maxine Estelle Olsen للفريق المعني بالاستعراض.

التقارير المرحلية عن برنامج العمل المتعدد السنوات لكل من: المجلس؛
ولجنة الشؤون الدستورية والقانونية؛ ولجنة المالية؛ ولجنة البرنامج؛
والمؤتمرات الإقليمية؛ واللجان الفنية¹²

25- استعرض المجلس التقارير المرحلية عن برنامج العمل المتعدد السنوات لكل من المجلس ولجنة الشؤون الدستورية والقانونية ولجنة المالية ولجنة البرنامج والمؤتمرات الإقليمية لمنظمة الأغذية والزراعة واللجان الفنية.

¹¹ الوثائق CL 148/10 و CL 148/10 Add.1 و CL 148/2 و CL 148/8 و CL 148/PV/4 و CL 148/PV/7

¹² الوثائق CL 148/9 و CL 148/2 و CL 148/6 و CL 148/7 و CL 148/PV/4 و CL 148/PV/7

26- وأقرّ المجلس بأنّ:

- (أ) آلية برنامج العمل المتعدد السنوات هي في مراحلها الأولى وستستفيد من المزيد من التطوير من قبل الأجهزة الرئاسية المعنية المسؤولة بالدرجة الأولى عن برنامج العمل المتعدد السنوات الخاص بها؛
- (ب) الاستعراض المستقل لإصلاحات الحوكمة المزمع القيام به عام 2014 سيقم جدوى برنامج العمل المتعدد السنوات وفأدته حتى تاريخه.

27- ووافق المجلس على برنامج العمل المتعدد السنوات للفترة 2014-2017 على النحو الوارد في المرفق هاء بهذا التقرير.

حالة تنفيذ القرارات التي اتخذها المجلس في دورته السادسة والأربعين بعد المائة¹³

28- أخذ المجلس علماً بحالة تنفيذ القرارات التي اتخذها المجلس في دورته الخامسة والأربعين بعد المائة (3-7 ديسمبر/كانون الأول 2012) وفي دورته السادسة والأربعين بعد المائة (22-26 أبريل/نيسان 2013) وطلب تنفيذها بشكل فعال وسريع.

المسائل الأخرى

تقرير الاجتماع الأول للجمعية العامة للشراكة العالمية من أجل التربة

(روما، 11-12 يونيو/حزيران 2013)¹⁴

29- سلّم المجلس بالتقدم المحرز في تنفيذ الشراكة العالمية من أجل التربة وطلب أن تبادر الجمعيات العامة اللاحقة للشراكة العالمية من أجل التربة إلى رفع تقارير منتظمة للجنة الزراعة عن الآثار المترتبة عن قراراتها وتوصياتها الرئيسية.

30- ورحّب المجلس باعتماد اللائحة الداخلية للشراكة العالمية من أجل التربة التي تكمل الاختصاصات القائمة، إضافة إلى إنشاء فريق الخبراء الفني الحكومي الدولي المعني بالتربة.

31- وأحاط المجلس علماً بأن الجمعية العامة للشراكة العالمية من أجل التربة ناقشت مسألة وضع خطط عمل لركائز الشراكة العالمية وإقامة شراكات إقليمية للتربة بشكل تدريجي.

¹³ الوثائق CL 148/PV/7 و CL 148/PV/5 و CL 148/LIM/4

¹⁴ الوثائق CL 148/PV/7 و CL 148/PV/4 و CL 148/13

32- وأشار المجلس كذلك إلى أن الجمعية العامة للشراكة العالمية قد طلبت على وجه الخصوص إنشاء مرفق مخصص بموجب لوائح الفاو لتيسير جمع المساهمات من خارج الميزانية بطريقة شفافة للأنشطة والمشاريع الموافق عليها.

برنامج الأغذية العالمي

انتخاب ستة أعضاء في المجلس التنفيذي لبرنامج الأغذية العالمي¹⁵

33- عملاً بالقرار 2011/7 الصادر في 2 يوليو/تموز 2011، انتخب المجلس ستة أعضاء في المجلس التنفيذي لبرنامج الأغذية العالمي، لمدة ثلاث سنوات (من 1 يناير/كانون الثاني 2014 إلى 31 ديسمبر/كانون الأول 2016) وفقاً للتوزيع التالي:

- القائمة ألف: غينيا الاستوائية وجنوب أفريقيا
- القائمة باء: المملكة العربية السعودية
- القائمة جيم: كولومبيا
- القائمة دال: كندا وألمانيا

34- وانتخب المجلس أستراليا وكسمبرغ (القائمة دال) للفترة من 1 يناير/كانون الثاني إلى 31 ديسمبر/كانون الأول 2014.

التقرير السنوي المقدم من برنامج الأغذية العالمي إلى المجلس الاقتصادي والاجتماعي التابع للأمم المتحدة ومجلس منظمة الأغذية والزراعة¹⁶

35- أخذ المجلس علماً بقرار المجلس الاقتصادي والاجتماعي E/2013/L.17، وطلب من برنامج الأغذية العالمي أن يدمج التقرير السنوي الذي يقدمه حالياً عن تنفيذ الاستعراض الشامل للسياسات الذي يجري كل أربع سنوات في التقرير الذي يقدمه عن تنفيذ خطته الاستراتيجية وأن يقدم تحليلاً وافياً، بطرق منها اختيار واستخدام مؤشرات مشتركة لصناديق الأمم المتحدة وبرامجها تتسق تماماً مع إطار رصد تنفيذ الاستعراض الشامل للسياسات الذي يجري كل أربع سنوات، إلى مجلسه التنفيذي وإلى مجلس منظمة الأغذية والزراعة، لضمان تنفيذه على نحو تام.

¹⁵ الوثائق CL 148/11 و CL 148/LIM/3 و CL 148/PV/5 و CL 148/PV/7

¹⁶ الوثائق CL 148/LIM/6 و CL 148/PV/5 و CL 148/PV/7

الجدول الزمني لاجتماعات الأجهزة الرئاسية لمنظمة الأغذية والزراعة
والاجتماعات الرئيسية الأخرى في الفترة 2014-2015¹⁷

36- أخذ المجلس علماً بالجدول الزمني لاجتماعات الأجهزة الرئاسية لمنظمة الأغذية والزراعة والاجتماعات الرئيسية الأخرى في الفترة 2014-2015، وأقرّ مواعيد الاجتماعات التي ستعقد في عام 2014 على نحو ما يرد في المرفق و/و بهذا التقرير.

جدول الأعمال المؤقت للدورة التاسعة والأربعين بعد المائة للمجلس
(يونيو/حزيران 2014)¹⁸

37- أقرّ المجلس جدول الأعمال المؤقت للدورة التاسعة والأربعين بعد المائة للمجلس (16-20 يونيو/حزيران 2014).

التطورات في المنتديات التي تهتمّ ولاية منظمة الأغذية والزراعة¹⁹

38- أثنى المجلس على العروض المقدمة حول المواضيع التالية :

- (أ) الدورة الخامسة للجهاز الرئاسي للمعاهدة الدولية بشأن الموارد الوراثية النباتية للأغذية والزراعة؛
- (ب) نتائج اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة التصحر المبرمة مؤخراً، مؤتمر الأطراف في الاتفاقية (مؤتمر الأطراف الحادي عشر)؛
- (ج) مبادرة الطاقة المستدامة للجميع؛
- (د) خطة التنمية لما بعد عام 2015؛
- (هـ) التطورات الدولية في مجال التغذية؛
- (و) القمة العالمية للعمل بشأن المحيطات والنمو الأزرق؛
- (ز) المؤتمر الدولي عن الغابات من أجل تحقيق الأمن الغذائي والتغذية (روما، مايو/أيار 2013)؛
- (ح) السنة الدولية للزراعة الأسرية.

¹⁷ الوثائق CL 148/PV/7 و CL 148/PV/5 و CL 148/LIM/1 Rev.2

¹⁸ الوثائق CL 148/PV/7 و CL 148/PV/5 و CL 148/INF/2

¹⁹ الوثائق CL 148/PV/7 و CL 148/PV/6 و CL 148/INF/4

أساليب عمل المجلس²⁰

39- رحّب المجلس بالمبادرات التي اتخذتها الأمانة لتحسين أساليب عمل المجلس، وشجّع على إجراء المزيد من التحسينات.

المشاوراة الفنية المقترحة عن تدني مستوى المحاصيل المحورة وراثياً في التجارة الدولية بالأغذية والأعلاف²¹

40- استعرض المجلس مقترحاً يقضي بعقد مشاورة فنية لتيسير الحوار الدولي بشأن تدني مستوى المحاصيل المحورة وراثياً في التجارة الدولية بالأغذية والأعلاف. وأيدّ المجلس عقد هذه المشاورة الفنية في مطلع عام 2014. وأشار المجلس إلى أن الفاو كانت قد أجرت تحليلات فنية بشأن هذا الموضوع، بما في ذلك ما يتعلق منها بالاقتصاد والتجارة وأن النتائج ستوزع في الوقت المناسب وبجميع لغات المنظمة، لمناقشتها خلال المشاورة الفنية.

41- وأخذ المجلس في الاعتبار، عند اتخاذ هذا القرار، أهمية اختصاصات منظمات وهيئات دولية أخرى مثل هيئة الدستور الغذائي ومنظمة التجارة العالمية في ما يتعلق بالقضايا التي ستتناولها المشاورة.

42- وأشار المجلس أيضاً إلى أن المشاورة الفنية لن تنظر في وضع معايير أو أنواع أخرى من القواعد وأن المقصود منها ليس أن تكون حدثاً للتوصل إلى اتفاق في مجال السياسة العامة.

بيان ممثل اتحادات الموظفين في المنظمة²²

43- ألقت أمينة اتحاد موظفي فئة الخدمات العامة بياناً نيابة عن اتحادي الموظفين في المنظمة.

²⁰ الوثيقة المنشورة على شبكة الإنترنت: مذكرة عن أساليب عمل المجلس والوثيقتان CL 148/PV/5 و CL 148/PV/7

²¹ الوثائق CL 148/LIM/5 و CL 148/PV/5 و CL 148/PV/7

²² الوثيقتان CL 148/PV/5 و CL 148/PV/7

المرفق ألف

جدول أعمال الدورة الثامنة والأربعين بعد المائة للمجلس

إجراءات الدورة

- 1- اعتماد جدول الأعمال والجدول الزمني
 - 2- انتخاب ثلاثة نواب للرئيس، وتعيين رئيس لجنة الصياغة والأعضاء فيها
- المسائل المتعلقة بالبرنامج، والميزانية، والمسائل المالية والإدارية
- 3- التعديلات في برنامج العمل والميزانية للفترة 2014-2015
 - 4- تقرير الاجتماع المشترك بين الدورة الرابعة عشرة بعد المائة للجنة البرنامج، والدورة الحادية والخمسين بعد المائة للجنة المالية (13 نوفمبر/تشرين الثاني 2013)
 - 5- تقرير الدورة الرابعة عشرة بعد المائة للجنة البرنامج (11-15 نوفمبر/تشرين الثاني 2013)
 - 6- تقارير الدورات التاسعة والأربعين بعد المائة (27-28 مايو/أيار 2013)، والخمسين بعد المائة (21-22 أكتوبر/تشرين الأول 2013)، والحادية والخمسين بعد المائة (11-15 نوفمبر/تشرين الثاني 2013) للجنة المالية
 - 7- عمل منظمة الأغذية والزراعة في مجال الحماية الاجتماعية

لجنة الأمن الغذائي العالمي

- 8- تقرير الدورة الأربعين للجنة الأمن الغذائي العالمي (7-11 أكتوبر/تشرين الأول 2013)

المسائل الدستورية والقانونية

- 9- تقرير الدورة السابعة والتسعين للجنة الشؤون الدستورية والقانونية (21-23 أكتوبر/تشرين الأول 2013)

المسائل المتعلقة بالحوكمة

- 10- الترتيبات الخاصة بالاستعراض المستقل لإصلاحات الحوكمة
- 11- التقارير المرحلية عن برنامج العمل المتعدد السنوات لكل من: المجلس؛ ولجنة الشؤون الدستورية والقانونية؛ ولجنة المالية؛ ولجنة البرنامج؛ والمؤتمرات الإقليمية؛ واللجان الفنية
- 12- حالة تنفيذ القرارات التي اتخذها المجلس في دورته السادسة والأربعين بعد المائة

المسائل الأخرى

- 13- تقرير الاجتماع الأول للجمعية العامة للشراكة العالمية من أجل التربة (روما، 11-12 يونيو/حزيران 2013)
- 14- برنامج الأغذية العالمي
- 1-14 انتخاب ستة أعضاء في المجلس التنفيذي لبرنامج الأغذية العالمي
- 2-14 التقرير السنوي المقدم من برنامج الأغذية العالمي إلى المجلس الاقتصادي والاجتماعي التابع للأمم المتحدة ومجلس منظمة الأغذية والزراعة
- 15- الجدول الزمني لاجتماعات الأجهزة الرئاسية لمنظمة الأغذية والزراعة والاجتماعات الرئيسية الأخرى في الفترة 2014-2015
- 16- جدول الأعمال المؤقت للدورة التاسعة والأربعين بعد المائة للمجلس (يونيو/حزيران 2014)
- 17- التطورات في المنتديات التي تهتم ولاية منظمة الأغذية والزراعة
- 18- أساليب عمل المجلس
- 19- أية مسائل أخرى
- 1-19 المشاورة الفنية المقترحة عن تدني مستوى المحاصيل المحورة وراثياً في التجارة الدولية بالأغذية والأعلاف
- 2-19 بيان ممثل اتحادات الموظفين في المنظمة

المرفق باء
قائمة بالوثائق

جدول الأعمال المؤقت	CL 148/1
تقرير الدورة السابعة والتسعين للجنة الشؤون الدستورية والقانونية (21-23 أكتوبر/تشرين الأول 2013)	CL 148/2
التعديلات في برنامج العمل والميزانية للفترة 2014-2015	CL 148/3
الملحق 5: إطار النتائج - الخطة المتوسطة الأجل 2014-2017 / برنامج العمل والميزانية 2014-2015	CL 148/3 - Annex 5 Rev.1
الملحق 6: مؤشرات النواتج	CL 148/3 - Web Annex 6 Rev.1
تقرير الدورة الخمسين بعد المائة للجنة المالية (21-22 أكتوبر/تشرين الأول 2013)	CL 148/4
تقرير الدورة التاسعة والأربعين بعد المائة للجنة المالية (27-28 مايو/أيار 2013)	CL 148/5
تقرير الدورة الحادية والخمسين بعد المائة للجنة المالية (11-15 نوفمبر/تشرين الثاني 2013)	CL 148/6
تقرير الدورة الرابعة عشرة بعد المائة للجنة البرنامج (11-15 نوفمبر/تشرين الثاني 2013)	CL 148/7
تقرير الاجتماع المشترك بين الدورة الرابعة عشرة بعد المائة للجنة البرنامج والدورة الحادية والخمسين بعد المائة للجنة المالية (13 نوفمبر/تشرين الثاني 2013)	CL 148/8
تقارير مرحلية عن برنامج العمل المتعدد السنوات لكل من المجلس، ولجنة الشؤون الدستورية والقانونية، ولجنة المالية، ولجنة البرنامج، والمؤتمرات الإقليمية، واللجان الفنية	CL 148/9
الترتيبات الخاصة بالاستعراض المستقل لإصلاحات الحوكمة	CL 148/10
الترتيبات الخاصة بالاستعراض المستقل لإصلاحات الحوكمة - ضمیمة	CL 148/10 Add.1
العضوية في المجلس التنفيذي لبرنامج الأغذية العالمي	CL 148/11
عمل منظمة الأغذية والزراعة في مجال الحماية الاجتماعية	CL 148/12
تقرير الاجتماع الأول للجمعية العامة للشراكة العالمية من أجل التربة (روما، 11-12 يونيو/حزيران 2013)	CL 148/13

سلسلة الوثائق 2015 C

تقرير الدورة الأربعين للجنة الأمن الغذائي العالمي (7-11 أكتوبر/تشرين الأول 2013) C 2015/19

سلسلة الوثائق CL 148 INF

الجدول الزمني المؤقت	CL 148/INF/1 Rev.1
جدول الأعمال المؤقت للدورة التاسعة والأربعين بعد المائة للمجلس (يونيو/حزيران 2014)	CL 148/INF/2
بيان الاختصاصات وحقوق التصويت المقدم من الاتحاد الأوروبي ودوله الأعضاء	CL 148/INF/3
التطورات في المنتديات التي تهتم ولاية ولاية منظمة الأغذية والزراعة	CL 148/INF/4
قائمة بالوثائق	CL 148/INF/5
استقدام الموظفين في مؤسسات منظومة الأمم المتحدة: تحليل مقارن وإطار مرجعي (JIU/REP/2012/12)	CL 148/INF/6
تمويل العمليات الإنسانية في منظومة الأمم المتحدة (JIU/REP/2012/11)	CL 148/INF/7
تقييم نطاق عمل الأمم المتحدة في مجال الإجراءات المتعلقة بالألغام، وتنظيمه، وفعاليتها، والنهج المتبع فيه (JIU/REP/2011/11)	CL 148/INF/8
التخطيط الاستراتيجي في منظومة الأمم المتحدة (JIU/REP/2012/12)	CL 148/INF/9

سلسلة الوثائق CL 148 LIM

الجدول الزمني لاجتماعات الأجهزة الرئاسية لمنظمة الأغذية والزراعة والاجتماعات الرئيسية الأخرى في الفترة 2014-2015	CL 148/LIM/1 Rev.2
حالة الاشتراكات المقررة والمتأخرات حتى 26 نوفمبر/تشرين الثاني 2013	CL 148/LIM/2
انتخاب ستة أعضاء في المجلس التنفيذي لبرنامج الأغذية العالمي	CL 148/LIM/3
حالة تنفيذ القرارات التي اتخذها المجلس في دورته السادسة والأربعين بعد المائة	CL 148/LIM/4
المشاوراة التقنية عن تدني مستويات المحاصيل المحورة وراثيا في التجارة الدولية بالأغذية والأعلاف	CL 148/LIM/5
التقرير السنوي المقدم من برنامج الأغذية العالمي إلى المجلس الاقتصادي والاجتماعي للأمم المتحدة ومجلس منظمة الأغذية والزراعة	CL 148/LIM/6

الوثائق الأخرى

مذكرة عن أساليب عمل المجلس
قوائم بالدول الأعضاء في الأمم المتحدة أو الدول الأعضاء في المنظمة لغرض الانتخابات للمجلس التنفيذي لبرنامج الأغذية العالمي
قائمة بالمندوبين والمراقبين
تعريف على أساليب عمل مجلس منظمة الأغذية والزراعة

سلسلة وثائق CL 148 REP

من CL 148/REP/1 إلى مشاريع تقارير الجلسة العامة
CL 148/REP/20.2

سلسلة وثائق CL 148 PV

من CL 148/PV/1 إلى المحاضر الحرفية للجلسة العامة
CL 148/PV/7 إلى

سلسلة وثائق CL 148 OD

من CL 148/OD/1 إلى برامج عمل اليوم
CL 148/OD/5 إلى

المرفق جيم
مشروع قرار للمؤتمر تعديل الفقرة 10(أ) من المادة 12
من اللائحة العامة للمنظمة

إن المؤتمر،

إن يستذكر أنه أثناء انعقاد دورة المجلس السابعة والأربعين بعد المائة في يونيو/حزيران 2013، استمع المجلس إلى المقترحات المقدمة من الدول الأعضاء في ما يتعلق، من بين جملة أمور، بالانتخابات والوقت المخصص لعمليات الاقتراع السريّة؛

وإن يلاحظ أنّ لجنة الشؤون الدستورية والقانونية أوصت في دورتها السابعة والتسعين المنعقدة في أكتوبر/تشرين الأول 2013 بإجراء تعديلات على المادة 12 من اللائحة العامة للمنظمة، وأن المجلس في دورته الثامنة والأربعين بعد المائة المنعقدة في ديسمبر/كانون الأول 2013 أقرّ التعديل المقترح؛

يقدر تعديل المادة 12 من اللائحة العامة للمنظمة على النحو التالي²³:

“المادة 12

النصاب وإجراءات التصويت في جلسات المؤتمر والمجلس

(....)

-10

(أ) يعين رئيس المجلس والمدير العام، وتقبل الدول الأعضاء والأعضاء المنتسبة الجدد عن طريق الاقتراع السري. وتجرى أيضا الانتخابات الأخرى بطريق الاقتراع السري، إلا في حالة الانتخاب الذي لا يزيد فيه عدد المرشحين على عدد المناصب الشاغرة، فعندئذ يجوز للرئيس أن يعرض على المؤتمر أو المجلس إتمام التعيين بالموافقة العامة الصريحة”.

²³ يشار إلى العبارات المحذوفة بكتابة النص يتوسطه خطّ وإلى الإضافات باستخدام الحروف المائلة ووضع خط تحتها.

المرفق دال

مشروع قرار للمؤتمر

تعديل الفقرات 3 و4 و12 و13 من اللائحة العامة للمنظمة

إن المؤتمر،

إن يستذكر أنه أثناء انعقاد دورة المجلس السابعة والأربعين بعد المائة في يونيو/ حزيران 2013، استمع المجلس إلى المقترحات المقدمة من الدول الأعضاء في ما يتعلق، من بين جملة أمور، بالانتخابات والتصويت؛

وإن يلاحظ أنه بالرغم من أن الإجراءات المنصوص عليها في الفقرة 3 (ب) من المادة 12 والفقرة 12 من المادة 12 من اللائحة العامة للمنظمة لإجراء انتخابات متعددة في آن واحد من قبل المؤتمر قد استخدمت مرات عديدة في الماضي، يمكن تبسيط هذه الإجراءات، مع الأخذ بالاعتبار الإجراءات المتبعة في انتخابات المجلس؛

وإن يلاحظ أن لجنة الشؤون الدستورية والقانونية أوصت في دورتها السابعة والتسعين المنعقدة في أكتوبر/ تشرين الأول 2013 بإجراء تعديلات على المادة 12 من اللائحة العامة للمنظمة، بقدر ما يتعلق الأمر بإجراء الانتخابات المتعددة في آن واحد من قبل المؤتمر، وأن المجلس في دورته الثامنة والأربعين بعد المائة المنعقدة في ديسمبر/ كانون الأول 2013 قد وافق على التعديلات المقترحة؛

يقرر تعديل المادة 12 من اللائحة العامة للمنظمة على النحو التالي²⁴:

”المادة 12

النصاب القانوني وترتيبات التصويت في اجتماعات المجلس والمؤتمر

(...)

3-

(أ) لاتخاذ أي قرار، أو لإجراء أي انتخاب لشغل منصب انتخابي واحد، تكون الأغلبية اللازمة أكثر من نصف عدد الأصوات المعطاة، إلا إذا نص على خلاف ذلك في الدستور أو في هذه اللائحة.

(ب) في حالة إجراء الانتخاب من جانب المؤتمر لشغل أكثر من منصب انتخابي في آن واحد، تكون الأغلبية المطلوبة هي أصغر عدد من مجموع الأصوات اللازمة لانتخاب مرشحين لا يزيد عددهم على عدد المقاعد المطلوب شغلها إلا إذا نص على خلاف ذلك في هذه اللائحة، وتحسب هذه الأغلبية حسب المعادلة التالية:

²⁴ يشار إلى العبارات المحذوفة بكتابة النص يتوسطه خط وإلى الإضافات باستخدام الحروف المائلة ووضع خط تحتها

عدد الأصوات المدلى بها

الأغلبية المطلوبة = $\frac{\text{عدد الأصوات المدلى بها}}{\text{عدد المقاعد}}$

عدد المقاعد

(مع عدم الاعتداد بكسور الأرقام الصحيحة)

(....)

-4

(ب) يعني تعبير "الأصوات المعطاة" في حالة إجراء انتخاب لشغل أكثر من منصب انتخابي واحد في آن واحد، مجموع الأصوات التي يدلي بها الناخبون لجميع المناصب الانتخابية.

(....)

-12

في أي انتخاب يجريه المؤتمر لشغل أكثر من منصب انتخابي في آن واحد، يطبق ما يلي:

(أ) (1) يتشكل النصاب في المؤتمر من غالبية الدول الأعضاء في المنظمة وفي المجلس من ثلثي أعضائه. وتتشكل الأغلبية المطلوبة من أكثر من نصف عدد أعضاء المجلس من الدول الأعضاء الذين يدلون بأصوات صحيحة.

(ب) (أ) يدلي كل ناخب، ما لم يمتنع كلية عن التصويت، بصوت واحد لكل منصب انتخابي يراد شغله، مع إعطاء كل صوت لمرشح مختلف، وتعتبر ملغاة أي ورقة لا تنطبق عليها هذه الشروط.

(ب) (ج) أي مرشح يعلن انتخاب المرشحين يحصل الذين يحصلون على الأغلبية المطلوبة أكثر عدد من الأصوات التي أدلى بها كما هو محدد في الفقرة 3 (ب) من هذه المادة بما يساوي عدد المناصب الانتخابية التي يراد شغلها شرط أن يكونوا قد حصلوا على الأغلبية اللازمة المحددة في الفقرة الفرعية (أ) السالفة.

(ج) (ب) إذا لم يسفر الاقتراع الأول إلا عن شغل بعض المناصب الانتخابية فقط، يجري اقتراع ثان لشغل المناصب الباقية، بشروط الاقتراع الأول نفسها. يتبع هذا الإجراء إلى أن تشغل جميع المناصب الانتخابية.

(د) يتبع هذا الإجراء إلى أن تشغل جميع المناصب الانتخابية

(هـ) إذا لم يتسن في أي مرحلة من مراحل الانتخاب شغل منصب واحد أو أكثر من المناصب الانتخابية بسبب حصول مرشحين اثنين أو أكثر على عدد متساو من الأصوات بحرى اقتراع منفصل بين هؤلاء المرشحين لتحديد من ينتخب منهم طبقاً لأحكام الفقرة الفرعية (ج) السالفة. ويعاد هذا الإجراء عند الضرورة.

(و) إذا لم يحصل أي من المرشحين في أي اقتراع على الأغلبية المطلوبة، يستعد المرشح الذي يحصل على أقل عدد من الأصوات في ذلك الاقتراع.

(و) إذا لم يحصل أحد المرشحين في أي اقتراع على الأغلبية المطلوبة، وحصل أكثر من مرشح على أقل عدد من الأصوات، يجرى اقتراع منفصل بين هؤلاء المرشحين، ويستبعد من يحصل منهم على العدد الأقل من الأصوات.

(ز) إذا حصل أكثر من مرشح مرة أخرى على أقل عدد من الأصوات في الاقتراع المنفصل المنصوص عليه في الفقرة الفرعية (و) السابقة، يعاد مثل هذا الإجراء عند الضرورة بالنسبة لهؤلاء المرشحين حتى يتم استبعاد واحد منهم، فإذا حصل نفس المرشحين جميعاً على أقل عدد من الأصوات في اقتراعين متتاليين منفصلين، يستبعد واحد منهم بطريق القرعة.

(ح) إذا حدث في أي مرحلة من مراحل الانتخاب فيما عدا الاقتراع المنفصل أن حصل جميع المرشحين الباقين على نفس عدد الأصوات، فعلى رئيس المؤتمر أو المجلس أن يعلن رسمياً أنه إذا أسفر الاقتراع التاليان عن توزيع الأصوات بالتساوي مرة أخرى، فسوف يوقف الاقتراع لمدة يحددها ثم يجرى اقتراعين آخرين. وإذا ما أسفر الاقتراع النهائي عقب إتباع هذا الإجراء عن توزيع الأصوات بالتساوي مرة أخرى يحدد المرشح الفائز بطريق القرعة.

13- في أي انتخاب يجريه المجلس لشغل أكثر من منصب انتخابي واحد في آن واحد يطبق ما يلي

(أ) يتكون النصاب من ثلثي أعضاء المجلس. وتتكون الأغلبية من أكثر من نصف عدد أعضاء المجلس الذين يدلون بأصوات صحيحة.

(ب) يدلي كل ناخب، ما لم يمتنع عن التصويت، بصوت واحد لكل منصب انتخابي يراد شغله مع إعطاء كل صوت لمرشح مختلف، وأي ورقة اقتراع لا تنطبق عليها هذه الشروط تعتبر ملغاة

(ج) المرشحون الذين يحصلون على أكثر عدد من الأصوات يعلن انتخاب عدد منهم بما يعادل عدد المناصب الانتخابية المراد شغلها بشرط أن يكونوا قد حصلوا على الأغلبية اللازمة المحددة في الفقرة الفرعية (أ) السابقة.

(د) إذا لم يسفر الاقتراع الأول إلا عن شغل بعض المناصب الانتخابية فقط، يجرى اقتراع ثان، بنفس شروط الاقتراع الأول، لشغل المناصب الانتخابية الباقية. ويستمر إتباع هذا الإجراء حتى يتم شغل جميع المناصب الانتخابية.

إذا لم يتسن، في أي مرحلة من مراحل الانتخاب، شغل منصب أو أكثر من المناصب الانتخابية بسبب حصول مرشحين أو أكثر على عدد متساو من الأصوات، فيجرى اقتراع منفصل بين هؤلاء المرشحين لتحديد من ينتخب منهم طبقاً لأحكام الفقرة الفرعية (ج) السابقة. ويعاد هذا الإجراء عند الضرورة.

(يعاد ترقيم الفقرات الأخرى والفقرات الفرعية والمراجع الداخلية لنصوص المادة 12 المعدلة والمحذوفة وفقاً لذلك)

المرفق هاء

برنامج عمل المجلس المتعدد السنوات (2014-2017)

أولاً - الهدف العام للمجلس

يعطي المجلس توجيهات دقيقة ومرتنة وفي الوقت المناسب إلى المؤتمر بشأن استراتيجيات المنظمة وأولوياتها وبرامجها وميزانياتها، وأيضاً بشأن المسائل الدستورية والتنظيمية والإدارية والمالية. كما يقدم المجلس تقييمات واضحة عن حالة الأغذية والزراعة في العالم ويمارس وظيفتي الرصد والمراقبة بالاستناد إلى النصوص الأساسية للمنظمة، بما في ذلك قرار المؤتمر رقم 2009/8. وهو يعمل بفعالية وكفاءة وبلاستناد إلى النتائج، عاقداً دوراته بما يتماشى مع خطة العمل المتجددة المبينة في المرفق ومع المذكرة عن أساليب عمل المجلس.

ثانياً - النتائج

ألف - الاستراتيجية وتحديد الأولويات والتخطيط للميزانية

النتيجة: تستند المقررات التي تصدر عن المؤتمر بشأن استراتيجيات المنظمة وأولوياتها وبرامجها وميزانياتها، بالإضافة إلى حالة الأغذية والزراعة في العالم، إلى توجيهات المجلس.

المؤشرات والغايات:

- تبرز في تقرير المؤتمر التوصيات الصادرة عن المجلس بشأن الإطار الاستراتيجي والخطة المتوسطة الأجل وبرنامج العمل والميزانية.
- عند دراسة المؤتمر ميزانية المنظمة واعتمادها، تكون تحت يده توصية صريحة من قبل المجلس تتعلق بمستوى الميزانية.
- تحظى توجيهات المجلس حول مسائل الأغذية والزراعة في العالم على موافقة المؤتمر.
- يوافق المؤتمر على جدول الأعمال المؤقت الذي أوصاه به المجلس.

المخرجات: إصدار مقررات واضحة ودقيقة ورفع توصيات إلى المؤتمر.

الأنشطة:

- استعراض وتقييم التوصيات الصادرة عن لجنتي المالية والبرنامج وعن اجتماعاتهما المشتركة بشأن الإطار الاستراتيجي والخطة المتوسطة الأجل وبرنامج العمل والميزانية، ورفع توصيات واضحة عنها إلى المؤتمر.

- استعراض وتقييم التوصيات الصادرة عن اللجان الفنية بالنسبة إلى الأولويات الفنية والمسائل المتعلقة بالميزانية.
- استعراض وتقييم التوصيات الصادرة عن المؤتمرات الإقليمية بالنسبة إلى الأولويات الإقليمية والمسائل المتعلقة بالميزانية.
- تقييم المسائل الرئيسية التي تتعلق بحالة الأغذية والزراعة في العالم بحسب المقتضى.
- المقررات بشأن أيّ تعديلات في برنامج العمل والميزانية.
- رفع توصيات إلى المؤتمر بشأن القرار الخاص بالبرنامج والميزانية، بما يشمل مضمون الميزانية ومستواها.
- رفع توصية بشأن الموضوع الرئيسي للنقاش العام خلال دورة المؤتمر.
- رفع توصية بشأن جدول الأعمال المؤقت لدورة المؤتمر.

أساليب العمل:

- عقد اجتماعات تنسيق غير رسمية لرؤساء وأمانات لجنتي البرنامج والمالية والمؤتمرات الإقليمية واللجان الفنية، بتيسيرات من الرئيس المستقل للمجلس.
- عقد اجتماعات تشاورية غير رسمية لرؤساء المجموعات الإقليمية وكبار أعضاء الأمانة، بتيسيرات من الرئيس المستقل للمجلس.
- إجراء اتصالات منتظمة بين الرئيس المستقل للمجلس وإدارة منظمة الأغذية والزراعة.

باء- رصد تنفيذ المقررات المتصلة بالحوكمة

النتيجة: خضوع تطبيق المقررات المتعلقة بمسائل الحوكمة لمتابعة مستمرة من قبل المجلس.

المؤشرات والغايات:

- خضوع التنفيذ في المواعيد المقررة لقرارات المجلس والمؤتمر بشأن الحوكمة للمتابعة من قبل المجلس، وإبراز ذلك في تقرير المؤتمر.
- استعراض التوصيات بشأن القرارات الرامية إلى زيادة كفاءة الأجهزة الرئاسية وتقييمها من جانب المجلس قبل إحالتها إلى المؤتمر.

المخرجات: إصدار مقررات وقرارات واضحة ودقيقة ورفع توصيات إلى المؤتمر.

الأنشطة:

- استعراض المقررات الصادرة عن المجلس بشأن الحوكمة وتقييمها.

- استعراض وتقييم التوصيات الصادرة عن مجموعة العمل المفتوحة العضوية المعنية بالتدابير الرامية إلى زيادة كفاءة الأجهزة الرئاسية ، بما في ذلك التمثيل.
- استعراض برامج العمل المتعددة السنوات للأجهزة الرئاسية وتقييم التقارير المرحلية بهذا الشأن.
- رفع توصيات واتخاذ قرارات لعقد اجتماعات وزارية كلما دعت الحاجة.
- استعراض وتقييم القضايا الخاصة بالمعاهدات والاتفاقات والاتفاقيات الواقعة ضمن نطاق اختصاص منظمة الأغذية والزراعة.
- استعراض المستجدات في منتديات أخرى تهتم ولاية منظمة الأغذية والزراعة.

أساليب العمل:

- عقد اجتماعات تنسيق غير رسمية لرؤساء وأمانات لجنة الشؤون الدستورية والقانونية ولجنتي البرنامج والمالية والمؤتمرات الإقليمية واللجان الفنية ، بتيسيرات من الرئيس المستقل للمجلس.
- عقد اجتماعات تشاورية غير رسمية لرؤساء المجموعات الإقليمية وكبار أعضاء الأمانة، بتيسيرات من الرئيس المستقل للمجلس.
- إجراء اتصالات منتظمة بين الرئيس المستقل للمجلس وإدارة منظمة الأغذية والزراعة.
- تلقي مشورة الأجهزة الدستورية بواسطة اللجان الفنية.

جيم - ممارسة وظائف الإشراف

النتيجة: وجود أطر وسياسات ونظم قانونية وأخلاقية ومالية وإدارية تعمل بشكل سليم وخضوعها للرصد المنتظم من قبل المجلس.

المؤشرات والغايات:

- عمل المنظمة ضمن حدود إطارها القانوني والمالي والإداري.
- تقييم شفاف ومستقل ومهني لأداء المنظمة فضلاً عن الإشراف الرقابي والأخلاقي.
- إجراء الانتخابات المنصوص عليها في النصوص الأساسية في المواعيد المحددة لها.
- تطبيق السياسات وتشغيل النظم طبقاً للقواعد والمعايير المطبقة حالياً.
- تطابق الجدول الزمني المقترح لاجتماعات الأجهزة الرئاسية لمنظمة الأغذية والزراعة والاجتماعات الرئيسية الأخرى مع الجدول المقرر للاجتماعات، من أجل تطبيق نظام إعداد البرامج والميزانية والرصد المستند إلى النتائج.

المخرجات: إصدار القرارات بشكل واضح ودقيق ورفع توصيات إلى المؤتمر.

الأنشطة:

- استعراض وتقييم توصيات لجنة المالية والقرارات الصادرة عنها بشأن أداء الميزانية والبرنامج وعمليات النقل بين أبواب الميزانية والأوضاع المالية للمنظمة، بما في ذلك تعبئة الموارد والمساهمات الطوعية.
- استعراض وتقييم توصيات لجنة المالية بخصوص المبادئ الأخلاقية، والمراجعة الداخلية والخارجية على حد سواء.
- استعراض وتقييم توصيات لجنة المالية بشأن السياسات والنظم، في المقر الرئيسي وفي المكاتب الميدانية على حد سواء، بشأن الموارد البشرية والعمليات الإدارية والخاصة بالأعمال والتعاقد والشراء وتكنولوجيا المعلومات والاتصالات.
- استعراض وتقييم توصيات لجنتي البرنامج والمالية بشأن عمليات التقييم الاستراتيجي.
- استعراض وتقييم توصيات لجنة الشؤون الدستورية والقانونية بشأن المسائل الدستورية والقانونية.

أساليب العمل:

- تلقي المشورة من لجنتي المالية والبرنامج ومن اجتماعاتهما المشتركة، ومن لجنة الشؤون الدستورية والقانونية.
- إجراء دراسة معمّقة لإحدى المسائل الرئيسية التي يختارها المجلس مرة كل سنتين.
- إجراء اتصالات منتظمة بين الرئيس المستقل للمجلس وإدارة منظمة الأغذية والزراعة.

دال- رصد الخطوات الأخيرة في عملية الإصلاح

النتيجة: خضوع التقدم الإجمالي المحرز في عملية الإصلاح للمتابعة المستمرة من قبل المجلس.

المؤشرات والغايات:

- إجراء استعراض مستقل لنتائج إصلاحات الحوكمة في عام 2014 لتقييمها من قبل الدورة التاسعة والثلاثين للمؤتمر في شهر يونيو/حزيران 2015²⁵

المخرجات: وضع توصيات وإصدار قرارات واضحة ودقيقة في تقرير محدد يُرفع إلى المؤتمر.

²⁵ الوثيقة C 2013/REP، الفقرة 111 (د).

الأنشطة:

- استعراض وتقييم تقارير الإدارة عن التقدم المحرز في عملية الاصلاح.
- استعراض وتقييم التوصيات المتعلقة بعملية الاصلاح والصادرة عن لجنتي المالية والبرنامج واجتماعاتهما المشتركة.

أساليب العمل:

- عقد ندوات ومشاورات غير رسمية بين الأعضاء.

هاء- رصد أداء الإدارة

النتيجة: خضوع الغايات المحددة لأداء الإدارة للاستعراض والرصد المنتظمين من قبل المجلس.

المؤشرات والغايات:

- تماشي أداء الإدارة مع الغايات المحددة على مستوى الأداء.
- إجراء التعديلات اللازمة في أهداف الأداء.

المخرجات: اتخاذ القرارات بشكل واضح ودقيق ورفع توصيات إلى المؤتمر.

الأنشطة:

- رصد أداء الإدارة مقارنة بأهداف الأداء في إطار نظام إعداد الميزانية والإدارة بالاستناد إلى النتائج، وبالعودة إلى الخطة المتوسطة الأجل/ برنامج العمل والميزانية وإلى تقارير لجنتي المالية والبرنامج واجتماعاتهما المشتركة.
- استعراض مساهمة الموارد من خارج الميزانية في إطار النتائج التنظيمية.
- العمل بصورة دورية على إجراء تقييم شفاف ومهني ومستقل لأداء المنظمة من حيث مساهمتها في تحقيق المخرجات والتأثيرات المقررة بالفعل.
- دراسة توصيات لجنتي البرنامج والمالية بالنسبة إلى تعديل عملية تنفيذ برنامج العمل والميزانية.

أساليب العمل:

- إجراء اتصالات منتظمة بين الرئيس المستقل للمجلس والإدارة في منظمة الزراعة والأغذية.
- عقد ندوات ومشاورات غير رسمية بين الأعضاء.

واو- تخطيط العمل وأساليب العمل

النتيجة: يتّسم عمل المجلس بالكفاءة والاستباق والمشاركة طبقاً لخطط العمل الموضوعة وأساليب العمل المحسّنة.

المؤشرات والغايات:

- التركيز في جداول أعمال المجلس.
- إعداد تقارير موجزة للمجلس تتضمن بشكل رئيسي الاستنتاجات والقرارات والتوصيات، وتتاح للأعضاء بعد فترة وجيزة من اختتام الدورة.
- إعداد صفحة غلاف موحّدة لوثائق المجلس يرد فيها الإجراء المقترح اتخاذه داخل إطار.
- إتاحة وثائق المجلس قبل أربعة أسابيع من بدء الدورة.

المخرجات:

- خطة عمل متعددة السنوات للمجلس.
- نسخة معدلة من المذكرة عن أساليب عمل المجلس.
- إحاطة سنوية لأعضاء المجلس الجدد.
- تحديث وثيقة "مقدمة لمجلس منظمة الأغذية والزراعة" كما هو مطلوب.

الأنشطة:

- إعداد خطة عمل متعددة السنوات للمجلس تتضمن مؤشرات للأداء.
- إعداد تقرير مرحلي يُعرض على المؤتمر بشأن خطة العمل المتعددة السنوات للمجلس.
- إجراء استعراض منتظم لأساليب عمل المجلس، بما يشمل مقاييس للأداء.
- استعراض حالة تنفيذ قرارات المجلس.
- إجراء دراسة ومقارنة للحوكمة في المنظمات الدولية الأخرى، بهدف إدخال تحسينات ممكنة على إجراءات عمل المجلس وتطبيق خطة عمله المتعددة السنوات.

أساليب العمل:

- إجراء مداولات منظّمة ومركّزة خلال دورات المجلس.
- ترتيبات فعّالة لصياغة تقارير المجلس التي تستند إلى الاستنتاجات التي يتوصل إليها الرئيس المستقل للمجلس في إغلاق وتلخيص كل بند.
- إقامة أنشطة منتظمة فيما بين الدورات، على أن يتم تحديدها وفقاً لأولويتها ومدى أهميتها.

- القيام عند الاقتضاء، بتعزيز الموارد البشرية والمالية التي عبأتها الأمانة من أجل تنفيذ خطة العمل المتعددة السنوات ومتابعتها.
- عقد اجتماعات غير رسمية لرؤساء المجموعات الإقليمية وكبار أعضاء الأمانة، بتيسيرات من الرئيس المستقل للمجلس.
- إجراء اتصالات منتظمة بين الرئيس المستقل للمجلس وإدارة منظمة الأغذية والزراعة.

زاي- إجراءات خطة العمل الفورية التي لم تستكمل بعد

طلب المجلس في دورته الرابعة والأربعين بعد المائة (يونيو/ حزيران 2012) أن يتضمن برنامج العمل المتعدد السنوات إجراءات خطة العمل الفورية التي لم تستكمل بعد:

رقم إجراء خطة العمل الفورية ووصفه	تاريخ الانتهاء	
		إن المجلس
18-2	معلق.	سوف يقدم المجلس توصية واضحة إلى المؤتمر بشأن القرار الخاص بالبرنامج والميزانية بما في ذلك مستوى الميزانية.
		إجراءات أخرى لتحسين فعالية حوكمة المنظمة
74-2	يوليو/ حزيران 2015	سيقوم المؤتمر بتقدير الأعمال المتعلقة بإصلاح الحوكمة، بما في ذلك دور المؤتمرات الإقليمية ووظيفتها باستعراض مستقل كمساهمة منه في هذه العملية.
		تعيين المدير العام ومدة ولايته
100-2	معلق.	(ج) ينظر مؤتمر المنظمة في المؤهلات المطلوب توافرها لشغل منصب المدير العام بغير الموافقة عليها، وهي مؤهلات تعدها لجنة المؤتمر المعنية بمتابعة التقييم الخارجي المستقل في عام 2009.
		المتابعة من قبل الأجهزة الرئاسية
4-4	معلق.	أي تغييرات مستصوبة في حجم عضوية المجلس والتمثيل الإقليمي فيها واقتراح أي تغييرات لازمة في النصوص الأساسية، في ضوء مشورة لجنة الشؤون الدستورية والقانونية، على المؤتمر في دورته المزمع عقدها في عام 2009.
		التقييم
83-2	ديسمبر/ كانون الأول 2016	(أ) تقييم مستقل لوظيفة التقييم كل ست سنوات ورفع تقرير إلى الإدارة والمجلس مصحوباً بتوصيات لجنة البرنامج.

حاء- دورات المجلس وخطة عمله

- 1- يعقد المجلس خمس دورات على الأقل في الفترة المالية الواحدة، وذلك على الوجه التالي :
- (أ) دورتان في السنة الأولى من الفترة المالية ؛
- (ب) دورة واحدة قبل 60 يوماً على الأقل من الدورات العادية للمؤتمر، والتي سيقوم المجلس خلالها بشكل خاص برفع توصيات إلى المؤتمر بشأن الإطار الاستراتيجي (مرة كل 4 سنوات)، والخطة المتوسطة الأجل، وبرنامج العمل والميزانية ؛
- (ج) دورة واحدة فور انتهاء الدورة العادية للمؤتمر، والتي سيقوم المجلس خلالها بشكل خاص بانتخاب رؤساء وأعضاء لجنة البرنامج ولجنة المالية ولجنة الشؤون الدستورية والقانونية ؛
- (د) ودورة في نهاية السنة الثانية من الفترة المالية.
- 2- يكون شكل خطة العمل المتجددة الإشارية للمجلس على النحو الوارد في الجداول أدناه، على أن يتم تعديله إذا ومتى طلب المجلس ذلك، بما في ذلك إدراج مواعيد فعلية لانعقاد دورات الأجهزة التي ترفع تقاريرها إليه، ومن هنا تضاف عبارة "يحدد لاحقاً" (يقرر فيما بعد) إلى بعض البنود.
- 3- يقوم المجلس في الدورات التي يعقدها باستعراض وثيقة عن حالة تنفيذ القرارات المتخذة في دورته السابقة.
- 4- في نهاية كل دورة من الدورات، يستعرض المجلس جدول الأعمال المؤقت للدورة التالية.
- 5- يتناول المجلس المسائل الرئيسية بصورة منتظمة في دوراته، بما فيها البنود التالية :
- المراجعة والمبادئ الأخلاقية ومسائل الإشراف الأخرى؛
 - الموارد البشرية؛
 - تعبئة الموارد، بما في ذلك المساهمات الطوعية؛
 - مسائل اللامركزية؛
 - مسائل التعاقد والشراء؛
 - المسائل المتصلة بتكنولوجيا المعلومات والاتصالات؛
 - عمليات التقييم الاستراتيجي، واستجابات الإدارة؛
 - المستجدات في منظومة الأمم المتحدة ككل بشأن مسائل الإشراف التي تؤثر على المنظمة.

الدورة التاسعة والأربعون بعد المائة للمجلس ، يونيو/ حزيران 2014	
المسائل المتعلقة بالبرنامج والميزانية والمسائل المالية والإدارية	
(1)	تقرير تنفيذ البرامج 2012-2013
(2)	تقرير الاجتماع المشترك بين لجنتي البرنامج والمالية (مايو/أيار 2014)
(3)	تقرير لجنة البرنامج (مايو/أيار 2014)
(4)	تقرير لجنة المالية (مايو/أيار 2014)
المؤتمرات الإقليمية	
(5)	تقرير المؤتمر الإقليمي لأفريقيا (مارس/آذار 2014)
(6)	تقرير المؤتمر الإقليمي لآسيا والمحيط الهادئ (مارس/آذار 2014)
(7)	تقرير المؤتمر الإقليمي للشرق الأدنى (فبراير/شباط 2014)
(8)	تقرير المؤتمر الإقليمي لأمريكا اللاتينية والبحر الكاريبي (مايو/أيار 2014)
(9)	تقرير المؤتمر الإقليمي لأوروبا (أبريل/نيسان 2014)
(10)	تقرير المؤتمر غير الرسمي لأمريكا الشمالية (أبريل/نيسان 2014)
لجنة الشؤون الدستورية والقانونية	
(11)	تقرير لجنة الشؤون الدستورية والقانونية (مارس/آذار 2014)
مسائل الحوكمة	
(12)	الاستعراض المستقل لإصلاحات الحوكمة
(13)	المؤتمر الدولي الثاني المعني بالتغذية
(14)	تقييم السنة الدولية للكينوا (2013)
(15)	حالة تنفيذ القرارات الصادرة عن المجلس
(16)	برنامج عمل المجلس المتعدد السنوات 2014-2017
مسائل أخرى	
(17)	التطورات في المنتدى ذات الأهمية بالنسبة لولاية منظمة الأغذية والزراعة
(18)	الجدول الزمني لاجتماعات الأجهزة الرئاسية للمنظمة والاجتماعات الرئيسية الأخرى في الفترة 2014-2015
(19)	جدول الأعمال المؤقت للدورة التالية للمجلس
(20)	أساليب عمل المجلس

الدورة الخمسون بعد المائة للمجلس ، ديسمبر / كانون الأول 2014	
المسائل المتعلقة بالبرنامج والميزانية والمسائل المالية والإدارية	
(1)	تقرير الاجتماع المشترك بين لجنتي البرنامج والمالية (مايو/أيار 2014)
(2)	تقرير لجنة البرنامج (مايو/أيار 2014)
(3)	تقرير لجنة المالية (مايو/أيار 2014)
اللجان الفنية ولجنة الأمن الغذائي العالمي	
(4)	تقرير لجنة مشكلات السلع (أكتوبر/تشرين الأول 2014)
(5)	تقرير لجنة الزراعة (سبتمبر/أيلول 2014)
(6)	تقرير لجنة مصائد الأسماك (يونيو/حزيران 2014)
(7)	تقرير لجنة الغابات (يونيو/حزيران 2014)
(8)	تقرير لجنة الأمن الغذائي العالمي (أكتوبر/تشرين الأول 2014)
لجنة الشؤون الدستورية والقانونية	
(9)	تقرير لجنة الشؤون الدستورية والقانونية (مارس/آذار 2014)
مسائل الحوكمة	
(10)	الاستعراض المستقل لإصلاحات الحوكمة
(11)	الترتيبات الخاصة بالدورة التاسعة والثلاثين لمؤتمر المنظمة (بما فيها جدول الأعمال المؤقت وتوصية المجلس بشأن موضوع للمناقشة العامة في المؤتمر)
(12)	برنامج عمل المجلس المتعدد السنوات 2015-2018
(13)	حالة تنفيذ القرارات الصادرة عن المجلس
مسائل أخرى	
(14)	برنامج الأغذية العالمي : (1) انتخاب ستة أعضاء في المجلس التنفيذي لبرنامج الأغذية العالمي ؛ و(2) التقرير السنوي للمجلس التنفيذي لبرنامج الأغذية العالمي عن أنشطته في عام 2013
(15)	التطورات في المنتديات ذات الأهمية بالنسبة لولاية منظمة الأغذية والزراعة
(16)	الجدول الزمني لاجتماعات الأجهزة الرئاسية للمنظمة والاجتماعات الرئيسية الأخرى في الفترة 2014-2015
(17)	جدول الأعمال المؤقت للدورة التالية للمجلس
(18)	أساليب عمل المجلس

الدورة الحادية والخمسون بعد المائة للمجلس، أبريل/ نيسان 2015	
المسائل المتعلقة بالبرنامج والميزانية والمسائل المالية والإدارية	
(1)	استعراض الخطة المتوسطة الأجل (2014-2017) وبرنامج العمل والميزانية (2016-2017) - رفع توصية إلى المؤتمر بشأن مستوى الميزانية
(2)	تقرير الاجتماع المشترك بين لجنتي البرنامج والمالية (...2015) (يحدد لاحقا)
(3)	تقرير لجنة البرنامج (...2015) (يحدد لاحقا)
(4)	تقرير لجنة المالية (...2015) (يحدد لاحقا)
لجنة الشؤون الدستورية والقانونية	
(5)	تقرير لجنة الشؤون الدستورية والقانونية (...2015) (يحدد لاحقا)
مسائل الحوكمة	
(6)	الاستعراض المستقل لإصلاحات الحوكمة
(7)	ترتيبات الدورة التاسعة والثلاثين للمؤتمر (بما فيها الجدول الزمني المحتمل) - رفع توصيات إلى المؤتمر
(8)	برنامج عمل المجلس المتعدد السنوات 2015-2018
(9)	حالة تنفيذ القرارات الصادرة عن المجلس
مسائل أخرى	
(10)	التطورات في المنتديات ذات الأهمية بالنسبة لولاية منظمة الأغذية والزراعة
(11)	الجدول الزمني لاجتماعات الأجهزة الرئاسية للمنظمة والاجتماعات الرئيسية الأخرى في الفترة 2015-2016
(12)	جدول الأعمال المؤقت للدورة التالية للمجلس
(13)	أساليب عمل المجلس

الدورة الثانية والخمسون بعد المائة للمجلس، يونيو/ حزيران - يوليو/ تموز 2015	
انتخاب اللجان	
(1)	انتخاب الرئيس والأعضاء الإثني عشر للجنة البرنامج
(2)	انتخاب الرئيس والأعضاء الإثني عشر للجنة المالية
(3)	انتخاب الرئيس والأعضاء السبعة للجنة الشؤون الدستورية والقانونية
مسائل أخرى	
(4)	المسائل الناشئة عن دورة المؤتمر
(5)	التطورات في المنتديات ذات الأهمية بالنسبة لولاية منظمة الأغذية والزراعة
(6)	الجدول الزمني لاجتماعات الأجهزة الرئاسية للمنظمة والاجتماعات الرئيسية الأخرى في الفترة 2015-2016
(7)	جدول الأعمال المؤقت للدورة التالية للمجلس

الدورة الثالثة والخمسون بعد المائة للمجلس، نوفمبر/ تشرين الثاني 2015	
المسائل المتعلقة بالبرنامج والميزانية والمسائل المالية والإدارية	
(1)	الموافقة على التعديلات في برنامج العمل والميزانية للفترة 2016-2017
(2)	تقرير الاجتماع المشترك بين لجنتي البرنامج والمالية (...2015) (يحدد لاحقا)
(3)	تقرير لجنة البرنامج (...2015) (يحدد لاحقا)
(4)	تقرير لجنة المالية (...2015) (يحدد لاحقا)
لجنة الأمن الغذائي العالمي	
(5)	تقرير لجنة الأمن الغذائي العالمي (أكتوبر/ تشرين الأول 2015) (يحدد لاحقا)
لجنة الشؤون الدستورية والقانونية	
(6)	تقرير لجنة الشؤون الدستورية والقانونية (...2015) (يحدد لاحقا)
مسائل الحوكمة	
(7)	برامج العمل المتعددة السنوات لكل من : <ul style="list-style-type: none"> • لجنة المالية • لجنة البرنامج • لجنة الشؤون الدستورية والقانونية • المؤتمرات الإقليمية • اللجان الفنية • المجلس
(8)	برنامج عمل المجلس المتعدد السنوات 2016-2019
(9)	حالة تنفيذ قرارات المجلس
مسائل أخرى	
(10)	برنامج الأغذية العالمي : (1) انتخاب ستة أعضاء في المجلس التنفيذي لبرنامج الأغذية العالمي ؛ و(2) التقرير السنوي للمجلس التنفيذي لبرنامج الأغذية العالمي عن أنشطته في عام 2014
(11)	التطورات في المنتديات ذات الأهمية بالنسبة لولاية منظمة الأغذية والزراعة
(12)	الجدول الزمني لاجتماعات الأجهزة الرئاسية للمنظمة والاجتماعات الرئيسية الأخرى في الفترة 2016-2017
(13)	جدول الأعمال المؤقت للدورة التالية للمجلس
(14)	أساليب عمل المجلس

الدورة الرابعة والخمسون بعد المائة للمجلس ، يونيو/ حزيران 2016	
المسائل المتعلقة بالبرنامج والميزانية والمسائل المالية والإدارية	
(1)	تقرير تنفيذ البرامج 2014-2015
(2)	تقرير الاجتماع المشترك بين لجنتي البرنامج والمالية (...2016) (يحدد لاحقا)
(3)	تقرير لجنة البرنامج (...2016) (يحدد لاحقا)
(4)	تقرير لجنة المالية (...2016) (يحدد لاحقا)
المؤتمرات الإقليمية	
(5)	تقرير المؤتمر الإقليمي لأفريقيا (2016) (يحدد لاحقا)
(6)	تقرير المؤتمر الإقليمي لآسيا والمحيط الهادئ (2016) (يحدد لاحقا)
(7)	تقرير المؤتمر الإقليمي للشرق الأدنى (2016) (يحدد لاحقا)
(8)	تقرير المؤتمر الإقليمي لأمريكا اللاتينية والبحر الكاريبي (2016) (يحدد لاحقا)
(9)	تقرير المؤتمر الإقليمي لأوروبا (2016) (يحدد لاحقا)
(10)	تقرير المؤتمر غير الرسمي لأمريكا الشمالية (2016) (يحدد لاحقا)
لجنة الشؤون الدستورية والقانونية	
(11)	تقرير لجنة الشؤون الدستورية والقانونية (...2016) (يحدد لاحقا)
مسائل الحوكمة	
(12)	برنامج عمل المجلس المتعدد السنوات 2016-2019
(13)	حالة تنفيذ القرارات الصادرة عن المجلس
مسائل أخرى	
(14)	التطورات في المنتديات ذات الأهمية بالنسبة لولاية منظمة الأغذية والزراعة
(15)	الجدول الزمني لاجتماعات الأجهزة الرئاسية للمنظمة والاجتماعات الرئيسية الأخرى في الفترة 2016-2017
(16)	جدول الأعمال المؤقت للدورة التالية للمجلس
(17)	أساليب عمل المجلس

الدورة الخامسة والخمسون بعد المائة للمجلس، نوفمبر/تشرين الثاني 2016	
المسائل المتعلقة بالبرنامج والميزانية والمسائل المالية والإدارية	
(1)	استعراض الإطار الاستراتيجي
(2)	تقرير الاجتماع المشترك بين لجنتي البرنامج والمالية (... 2016) (يحدد لاحقا)
(3)	تقرير لجنة البرنامج (... 2016) (يحدد لاحقا)
(4)	تقرير لجنة المالية (... 2016) (يحدد لاحقا)
اللجان الفنية ولجنة الأمن الغذائي العالمي	
(5)	تقرير لجنة مشكلات السلع (2016) (يحدد لاحقا)
(6)	تقرير لجنة الزراعة (2016) (يحدد لاحقا)
(7)	تقرير لجنة مصايد الأسماك (2016) (يحدد لاحقا)
(8)	تقرير لجنة الغابات (2016) (يحدد لاحقا)
(9)	تقرير لجنة الأمن الغذائي العالمي (2016) (يحدد لاحقا)
لجنة الشؤون الدستورية والقانونية	
(10)	تقرير لجنة الشؤون الدستورية والقانونية (... 2016) (يحدد لاحقا)
مسائل الحوكمة	
(11)	الترتيبات الخاصة بالدورة الأربعين لمؤتمر المنظمة (بما فيها جدول الأعمال المؤقت وتوصية المجلس بشأن موضوع للمناقشة العامة في المؤتمر)
(12)	برنامج العمل المتعدد السنوات للمجلس 2017-2020
(13)	حالة تنفيذ القرارات الصادرة عن المجلس
مسائل أخرى	
(14)	برنامج الأغذية العالمي: (1) انتخاب ستة أعضاء في المجلس التنفيذي لبرنامج الأغذية العالمي؛ و(2) التقرير السنوي للمجلس التنفيذي لبرنامج الأغذية العالمي عن أنشطته في عام 2015
(15)	التطورات في المنتديات ذات الأهمية بالنسبة لولاية منظمة الأغذية والزراعة
(16)	الجدول الزمني لاجتماعات الأجهزة الرئاسية للمنظمة والاجتماعات الرئيسية الأخرى في الفترة 2017-2018
(17)	جدول الأعمال المؤقت للدورة التالية للمجلس
(18)	أساليب عمل المجلس

الدورة السادسة والخمسون بعد المائة للمجلس، أبريل/ نيسان 2017	
المسائل المتعلقة بالبرنامج والميزانية والمسائل المالية والإدارية	
(1)	استعراض الخطة المتوسطة الأجل (2018-2021) وبرنامج العمل والميزانية (2018-2019) - رفع توصية إلى المؤتمر بشأن مستوى الميزانية
(2)	تقرير الاجتماع المشترك بين لجنتي البرنامج والمالية (... 2017) (يحدد لاحقاً)
(3)	تقرير لجنة البرنامج (... 2017) (يحدد لاحقاً)
(4)	تقرير لجنة المالية (... 2017) (يحدد لاحقاً)
لجنة الشؤون الدستورية والقانونية	
(5)	تقرير لجنة الشؤون الدستورية والقانونية (... 2017) (يحدد لاحقاً)
مسائل الحوكمة	
(6)	الترتيبات الخاصة بالدورة الأربعين لمؤتمر المنظمة (بما فيها الجدول الزمني المحتمل) - رفع توصيات إلى المؤتمر
(7)	برنامج العمل المتعدد السنوات للمجلس 2017-2020
(8)	حالة تنفيذ القرارات الصادرة عن المجلس
مسائل أخرى	
(9)	التطورات في المنتديات ذات الأهمية بالنسبة لولاية منظمة الأغذية والزراعة
(10)	الجدول الزمني لاجتماعات الأجهزة الرئاسية للمنظمة والاجتماعات الرئيسية الأخرى في الفترة 2017-2018
(11)	جدول الأعمال المؤقت للدورة التالية للمجلس
(12)	أساليب عمل المجلس
الدورة السابعة والخمسون بعد المائة للمجلس، يونيو/ حزيران - يوليو/ تموز 2017	
انتخاب اللجان	
(1)	انتخاب الرئيس والأعضاء الإثني عشر للجنة البرنامج
(2)	انتخاب الرئيس والأعضاء الإثني عشر للجنة المالية
(3)	انتخاب الرئيس والأعضاء السبعة للجنة الشؤون الدستورية والقانونية
مسائل أخرى	
(4)	المسائل الناشئة عن دورة المؤتمر
(5)	التطورات في المنتديات ذات الأهمية بالنسبة لولاية منظمة الأغذية والزراعة
(6)	الجدول الزمني لاجتماعات الأجهزة الرئاسية للمنظمة والاجتماعات الرئيسية الأخرى في الفترة 2017-2018
(7)	جدول الأعمال المؤقت للدورة التالية للمجلس

الدورة الثامنة والخمسون بعد المائة للمجلس ، نوفمبر/ تشرين الثاني 2017	
المسائل المتعلقة بالبرنامج والميزانية والمسائل المالية والإدارية	
(1)	الموافقة على التعديلات في برنامج العمل والميزانية للفترة 2018-2019
(2)	تقرير الاجتماع المشترك بين لجنتي البرنامج والمالية (...2017) (يحدد لاحقا)
(3)	تقرير لجنة البرنامج (...2017) (يحدد لاحقا)
(4)	تقرير لجنة المالية (...2017) (يحدد لاحقا)
لجنة الأمن الغذائي العالمي	
(5)	تقرير لجنة الأمن الغذائي العالمي (أكتوبر/ تشرين الأول 2017) (يحدد لاحقا)
لجنة الشؤون الدستورية والقانونية	
(6)	تقرير لجنة الشؤون الدستورية والقانونية (...2017) (يحدد لاحقا)
مسائل الحوكمة	
(7)	برامج العمل المتعددة السنوات لكل من : <ul style="list-style-type: none"> • لجنة المالية • لجنة البرنامج • لجنة الشؤون الدستورية والقانونية • المؤتمرات الإقليمية • اللجان الفنية • المجلس
(8)	برنامج عمل المجلس المتعدد السنوات 2018-2021
(9)	حالة تنفيذ قرارات المجلس
مسائل أخرى	
(10)	برنامج الأغذية العالمي : (1) انتخاب ستة أعضاء في المجلس التنفيذي لبرنامج الأغذية العالمي ؛ و(2) التقرير السنوي للمجلس التنفيذي لبرنامج الأغذية العالمي عن أنشطته في عام 2016
(11)	التطورات في المنتديات ذات الأهمية بالنسبة لولاية منظمة الأغذية والزراعة
(12)	الجدول الزمني لاجتماعات الأجهزة الرئاسية للمنظمة والاجتماعات الرئيسية الأخرى في الفترة 2016-2017
(13)	جدول الأعمال المؤقت للدورة التالية للمجلس
(14)	أساليب عمل المجلس

المرفق واو

الجدول الزمني المؤقت لاجتماعات الأجهزة الرئاسية والاجتماعات الرئيسية الأخرى لمنظمة الأغذية والزراعة
والصندوق الدولي للتنمية الزراعية وبرنامج الأغذية العالمي في الفترة 2014-2015

2015		2014		
23-19	15 هيئة الموارد الوراثية للأغذية والزراعة			يناير/كانون الثاني
13-9 20-16 25-23	برنامج الأغذية العالمي مجلس محافظي الصندوق الدولي للتنمية الزراعية 100 لجنة الشؤون الدستورية والقانونية	14-10 21-17 28-24	برنامج الأغذية العالمي مجلس محافظي الصندوق الدولي للتنمية الزراعية 32 المؤتمر الإقليمي للشرق الأدنى	فبراير/شباط
13-9 13-9 27-23	154 لجنة المالية* 117 لجنة البرنامج* 151 المجلس	14-10 19-17 28-24	32 المؤتمر الإقليمي لآسيا والمحيط الهادئ 98 لجنة الشؤون الدستورية والقانونية 28 المؤتمر الإقليمي لأفريقيا	مارس/آذار
24-20	المجلس التنفيذي للصندوق الدولي للتنمية الزراعية	4-1 11-7 16-15	29 المؤتمر الإقليمي لأوروبا المجلس التنفيذي للصندوق الدولي للتنمية الزراعية 2 المؤتمر الإقليمي غير الرسمي لأمريكا الشمالية	أبريل/نيسان
29-25	برنامج الأغذية العالمي	9-6 30-26 30-26	33 المؤتمر الإقليمي لأمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي* 152 لجنة المالية* 115 لجنة البرنامج	مايو/أيار
13-6 15	39 المؤتمر 152 المجلس	6-3 13-9 20-16 27-23	برنامج الأغذية العالمي 31 لجنة مصائد الأسماك 149 المجلس 22 لجنة الغابات	يونيو/حزيران
11-6 (جنيف)	38 الدستور الغذائي	18-14 (جنيف)	37 الدستور الغذائي	يوليو/تموز
				أغسطس/آب
18-14 30-28	المجلس التنفيذي للصندوق الدولي للتنمية الزراعية 101 لجنة الشؤون الدستورية والقانونية	19-15 10/3-9/29	المجلس التنفيذي للصندوق الدولي للتنمية الزراعية 24 لجنة الزراعة	سبتمبر/أيلول
16-12 16 (الجمعة) 30-26 30-26	42 لجنة الأمن الغذائي العالمي يوم الأغذية العالمي 155 لجنة المالية 118 لجنة البرنامج	8-6 17-13 16 (الخميس) 22-20	70 لجنة مشكلات السلع 41 لجنة الأمن الغذائي العالمي يوم الأغذية العالمي 99 لجنة الشؤون الدستورية والقانونية	أكتوبر/تشرين الأول
13-9 12/04-11/30	برنامج الأغذية العالمي 153 المجلس	7-3 7-3 14-10 21-19	153 لجنة المالية 116 لجنة البرنامج برنامج الأغذية العالمي المؤتمر الدولي الثاني المعني بالتغذية	نوفمبر/تشرين الثاني
11-7	المجلس التنفيذي للصندوق الدولي للتنمية الزراعية	5-1 19-15	150 المجلس المجلس التنفيذي للصندوق الدولي للتنمية الزراعية	ديسمبر/كانون الأول

5 أبريل/نيسان 2015	عيد الفصح:	20 أبريل/نيسان 2014	عيد الفصح:
18 يونيو/حزيران - 16 يوليو/تموز 2015	شهر رمضان:	28 يونيو/حزيران - 27 يوليو/تموز 2014	شهر رمضان:
17 يوليو/تموز 2015	عيد الفطر:	28 يوليو/تموز 2014	عيد الفطر:
23 سبتمبر/أيلول 2015	عيد الأضحى:	4 أكتوبر/تشرين الأول 2014	عيد الأضحى:

* تغيير الموعد مقارنة بالجدول الزمني الذي عُرض على المجلس في دورته الأخيرة

لجنة البرنامج
(يوليو/تموز 2013 – يونيو/حزيران 2015)

الأعضاء

الرئيس

إكوادور (السيد José Antonio Carranza)	أفغانستان (السيد Abdul Razak Ayazi)	السيدة Cecilia Nordin Van Gansberghe (السويد)
إثيوبيا (السيد Abreha G. Aseffa)	الجزائر (السيد محمد ملاح)	
الهند (السيد Vimlendra Sharan)	الأرجنتين (السيد Gustavo Oscar Infante)	
نيوزيلندا (السيدة Fiona Duncan)	النمسا (السيدة Natalie Feistritzer)	
سويسرا (السيدة Christina Emma Grieder)	كندا (السيد Eric Robinson)	
اليمن (السيد خالد عبد الرحمن الأكوغ)	الصين (السيد Xia Jingyuan)	

يمكن الاطلاع على تفاصيل عن الممثل المناوب على العنوان التالي:

<http://www.fao.org/unfao/govbodies/gsbhome/programme-committee/substitute-representatives/en/>

لجنة المالية

(يوليو/تموز 2013 – يونيو/حزيران 2015)

الأعضاء

الرئيس

Emma María José Rodríguez (السيدة المكسيك Sifuentes)	أستراليا (السيد Matthew Worrell)	السيد Médi MOUNGUI (الكاميرون)
المغرب (فوزي لقعج)	البرازيل (السيد Olyntho Vieira)	
باكستان (السيد Khalid Mehboob)	مصر (السيد مجدي أنور حسنين حسن)	
الاتحاد الروسي (السيد Vladimir V. Kuznetsov)	ألمانيا (السيد Georg Friedel Cramer)	
السودان (السيدة عبلة مالك عثمان)	غينيا (السيد Abdoulaye Traore)	
الولايات المتحدة الأمريكية (السيدة Natalie Brown)	اليابان (السيد Hideya Yamada)	

يمكن الاطلاع على تفاصيل عن الممثل المناوب على العنوان التالي:

<http://www.fao.org/unfao/govbodies/gsbhome/finance-committee/substitute-representatives/en/>

لجنة الشؤون الدستورية والقانونية
(يوليو/تموز 2013 – يونيو/حزيران 2015)

بابوا غينيا الجديدة (السيد Lawrence Kuna Kalinoe)	بنغلاديش (السيد Mafizur Rahman)	السيدة Mónica Martínez Menduino (إكوادور)
الولايات المتحدة الأمريكية (السيد Gregory Groth)	بلغاريا (السيد Lubomir Ivanov)	
أوروغواي (السيدة Oscar Gabriel Piñeyro Bentos)	العراق (السيد عبد الستار شياد السوداني)	
	ليبيريا (السيد Mohammed Sheriff)	

المجلس التنفيذي لبرنامج الأغذية العالمي 2014

أعضاء انتخبهم المجلس الاقتصادي والاجتماعي	أعضاء انتخبهم مجلس المنظمة	انتهاء مدة العضوية
الصين (باء)	بلجيكا (دال) ¹	31 ديسمبر/ كانون الأول 2014
الجمهورية التشيكية (هاء)	البرازيل (جيم) ²	
غواتيمالا (جيم)	غانا (ألف)	
اليابان (دال)	سلوفاكيا (هاء)	
المملكة المتحدة (دال)	السويد (دال)	
زامبيا (ألف)	تونس (ألف)	
الهند (باء)	أفغانستان (باء)	31 ديسمبر/ كانون الأول 2015
العراق (باء)	إيطاليا (دال)	
هولندا (دال)	المكسيك (جيم)	
الاتحاد الروسي (هاء)	الفلبين (باء)	
سيراليون (ألف)	أوغندا (ألف)	
سويسرا (دال)	الولايات المتحدة الأمريكية (دال)	
بورتوريكو (ألف)	كندا (دال)	31 ديسمبر/ كانون الأول 2016
كوبا (جيم)	كولومبيا (جيم)	
إثيوبيا (ألف)	غينيا الاستوائية (ألف)	
النرويج (دال)	ألمانيا (دال)	
باكستان (باء)	المملكة العربية السعودية (باء)	
إسبانيا (دال)	جنوب أفريقيا (ألف)	

(1) تخلت بلجيكا والسويد عن مقعديهما في المجلس التنفيذي لبرنامج الأغذية العالمي في 31 ديسمبر/كانون الأول 2013 وحلّت محلّهما كلٌّ من أستراليا ولكسمبرغ للفترة المتبقية من الولاية.

(2) تشغل القوائم ألف وباء وجيم هذا المقعد بالتعاقب على النحو التالي: القائمة ألف (2012-2014)، والقائمة باء (2015-2017)، والقائمة ألف (2018-2020)، والقائمة جيم (2021-2023).

أعضاء المنظمة
194 عضوا
2 عضو منتسب
1 منظمة عضو

الغليين	جزر القمر	الاتحاد الروسي
فنزويلا (جمهورية البوليفارية)	جزر سليمان	إثيوبيا
فنلندا	جزر فرويه (عضو منتسب)	أذربيجان
فيجي	جزر كوك	الأرجنتين
فييت نام	جزر مارشال	الأردن
قبرص	الجماعة الأوروبية (منظمة عضو)	أرمينيا
قطر	جمهورية أفريقيا الوسطى	إريتريا
قيرغيزستان	الجمهورية التشيكية	إسبانيا
كازاخستان	الجمهورية الدومينيكية	أستراليا
الكاميرون	الجمهورية العربية السورية	استونيا
كرواتيا	جمهورية الكونغو الديمقراطية	إسرائيل
كمبوديا	جمهورية إيران الإسلامية	أفغانستان
كندا	جمهورية تنزانيا المتحدة	إكوادور
كوبا	جمهورية كوريا	ألبانيا
كوت ديفوار	جمهورية كوريا الديمقراطية الشعبية	ألمانيا
كوستاريكا	جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية	الإمارات العربية المتحدة
كولومبيا	جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة	أنتيغوا وباربودا
الكونغو	جمهورية مولدوفا	أندورا
الكويت	جنوب أفريقيا	إندونيسيا
كيريباتي	جنوب السودان	أنغولا
كينيا	جورجيا	أوروغواي
لاتفيا	جيبوتي	أوزباكستان
لبنان	الدانمرك	أوغندا
لكسمبرغ	دومينيكا	أوكرانيا
ليبيا	الرأس الأخضر	آيرلندا
ليبيريا	رواندا	آيسلندا
ليتوانيا	رومانيا	إيطاليا
ليسوتو	زامبيا	بابوا غينيا الجديدة
مالديف	زيمبابوي	باراغواي
مالطة	ساموا	باكستان
مالي	سان تومي وبرينسيبي	بالاو
ماليزيا	سان فنسنت وغرينادين	البحرين
مدغشقر	سان كيتس ونيفيس	البرازيل
مصر	سان مارينو	بربادوس
المغرب	سانت لوسيا	البرتغال
المكسيك	سري لانكا	بروني دار السلام
ملاوي	السلفادور	بلجيكا
المملكة العربية السعودية	سلوفاكيا	بلغاريا
المملكة المتحدة	سلوفينيا	بليز
منغوليا	سنغافورة	بنغلاديش
موريتانيا	السنغال	بنما
موريشيوس	سوازيلند	بنن
موزامبيق	السودان	بوتان
موناكو	سورينام	بوتسوانا
ميانمار	السويد	بوركينافاسو
ميكرونيزيا (ولايات متعددة الجنسيات)	سويسرا	بوروندي
ناميبيا	سيراليون	البوسنة والهرسك
ناورو	سيشيل	بولندا
النرويج	شيلي	بوليفيا (دولة متعددة القوميات)
النمسا	صربيا	بيرو
نيبال	الصومال	بيلاروس
النيجر	الصين	تايلند
نيجيريا	طاجيكستان	تركمانستان
نيكاراغوا	العراق	تركيا
نيوزيلندا	عمان	ترينيداد وتوباغو
نيوى	غابون	تشاد
هايتي	غامبيا	توغو
الهند	غانا	توفالو
هندوراس	غرينادا	توكالو (عضو منتسب)
هنغاريا	غواتيمالا	تونس
هولندا	غيانا	توتغا
الولايات المتحدة الأمريكية	غينيا	تيمور ليشتي
اليابان	غينيا الاستوائية	جامايكا
اليمن	غينيا بيساو	الجبيل الأسود
	فانواتو	الجزائر
	فرنسا	جزر البهاما